

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 90 (1972)
Heft: 219

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 10.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

No 219 - 2431

Bern, Montag 18. September 1972
Berne, lundi 18 septembre 1972.

Erscheint täglich,
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Paraît tous les jours,
les dimanches et jours de fêtes exceptés

90. Jahrgang
90^e année

Redaktion: Effingerstr. 3, 3011 Bern ☎ (031) 61 20 00 - Preise: Kalenderjahr Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50, Ausland Fr. 40.- jährlich - Inserate: Publicitas AG - Tarif: 28 Rp. (Ausland 33 Rp.) pro mm
Rédaction: Effingerstr. 3, 3011 Berne ☎ (031) 61 20 00 - Prix: Année civile 30 fr. 50, un semestre 18 fr. 50, étranger 40 fr. par an - Insertions: Publicitas SA - Tarif: 28 cts (étranger 33 cts) le mm

No 219 - 18. 9. 1972

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.
Abhanden gekommene Wertpapiere. - Titres disparus. - Titoli smarriti.
Anmeldung eines Luftfahrzeuges zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch.
Dia-Reklame AG, Weinbergstrasse 11, Zürich.
Mitra Höhn & Liebi AG, Zürich.
Rechnungsruf und öffentliches Inventar.
Fabrik- und Handelsmarken. - Marques de fabrique et de commerce. - Marchi di fabbrica e di commercio 259915 - 259944.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Verordnung über die Arbeitsbeschaffungsreserven. - Ordonnance sur les réserves de crise.
Weinungen der Eidgenössischen Alkoholverwaltung über die Verwertung von Mostobst und Brennobst der Ernte 1972 im Inland. - Instructions de la Régie fédérale des alcools concernant l'utilisation, dans le pays, de fruits à cidre et de fruits à distiller de la récolte de 1972.

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister

Registre du commerce - Registro di commercio

Cantons / Cantons / Cantoni

Zürich, Bern, Luzern, Obwalden, Zug, Solothurn, Thurgau, Ticino, Valais, Neuchâtel, Genève.

Zürich - Zurich - Zurigo

23. Juli 1972.
Intercur A.G. Zürich, in Zürich 1, Talstrasse 18 (c/o Dr. Hans Hafner), Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 19. 7. 8. 9. 1972. Zweck: Fertigung und/oder den Vertrieb von Bädereinrichtungen und von ähnlichen für den Bau, die Einrichtung und den Betrieb der Bäder benötigten Gegenständen, insbesondere von sanitären Artikeln, sowie von Badezubehör aller Art wie von medizinischen, kosmetischen und hygienischen Präparaten und Badebekleidung und den Vertrieb von Lebensmitteln, Getränken, Druckschriften und Zeitschriften, insbesondere für Bade- und Kurbetriebe im In- und Ausland, vornehmlich im europäischen Raum. Sie kann sich an gleichartigen oder ähnlichen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Grundbesitz erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 120 000, mit Fr. 50 000 liberrt, 120 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): eines bis fünf Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Dr. Hans Hafner, von und in Zürich, mit Einzelunterschrift.

10. August 1972.
Daetwyler Optik A.G., in Zürich 3 (SHAB Nr. 161 vom 15. 7. 1964, S. 2180), Kauf und Verkauf von Produkten der optischen Branche usw. Die Generalversammlung vom 14. 7. 1972 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000, zerfallend in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist durch Verrechnung liberrt worden. Das Grundkapital ist voll liberrt. Hans Gerber ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Werner Daetwyler, nun in Uitikon a. A., bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates. Er führt weiter Einzelunterschrift.

31. August 1972.
H. Leuenberger, Fabrik elektrischer Apparate, in Oberrglatt (SHAB Nr. 216 vom 16. 9. 1971, S. 2269). Diese Firma ist infolge Uebertrages des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. 12. 1971 an die «H. Leuenberger AG», in Oberrglatt, erloschen.

31. August 1972. Elektrische Apparate usw.
H. Leuenberger AG, in Oberrglatt, Kaiserstuhlstrasse 44, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 7. 7. 1972. Zweck: Fabrikation von und Handel mit elektrischen Apparaten; kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern, sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 1 000 000, voll liberrt, 1000 Namenaktien zu Fr. 1000. Uebernimmt Geschäft der Einzelfirma «H. Leuenberger, Fabrik elektrischer Apparate», in Oberrglatt, mit Aktiven (Fr. 7 612 385.04) und Passiven (Fr. 6 713 385.04) gemäss Bilanz per 31. 12. 1971 zum Preise von Fr. 900 000, welcher voll auf Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Hans Leuenberger, von Wäterswil, in Oberrglatt, mit Einzelunterschrift. Kollektivprokuristen zu zweien: Hans Brunner, von Bachenbühl, in Bülach; Gérard Deplazes, von Somvix, in Opfikon; Ernst Erny, von und in Zürich; Sergio Grava, von und in Opfikon; Walter Lehmann, von Oberwil BE, in Oberrglatt; Bruno Reutemann, von Zürich, in Oberrglatt; Wilhelm Vogelsang, von und in Zürich; Willy Wismer, von Zürich, in Bachenbühl, und Werner Gebauer, von Zürich, in Oberrglatt.

31. August 1972. Finanz- und Handelsgeschäfte.
Hansjörg Dietmann Aktiengesellschaft, in Zürich 1, Waldmannstrasse 12, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 24. 7. 1972. Zweck: Finanz- und Handelsgeschäfte aller Art. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberrt, 30 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Hansjörg Dietmann, von Seon, in Zürich, Präsident; Dr. Auguste Arnold, von Richenthal, in Agno, und Peter Blatter, von Obereggen AL, in Kloten; alle mit Kollektivunterschrift zu zweien.

7. September 1972. Waren aller Art.
Sedipan AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1969, S. 1), Handel mit Waren aller Art, insbesondere auf dem Gebiete der Kunststoffe usw. André Kessler und Walter Germann aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des VR sind Siegfried Hallauer, von Suhr und Zürich, in Zürich, Präsident und Einzelunterschrift, und Roy Hallauer, von Suhr und Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

7. August 1972. Immobilien usw.
Ernst Göhner A.G., in Zürich 7 (SHAB Nr. 138 vom 15. 6. 1972, S. 1555). An- und Verkauf sowie Vermittlung und Verwaltung von Immobilien usw. Hans Kindler, Direktor, wohnt nun in Rüschlikon.

7. September 1972.
Kleber Instrumente Aktiengesellschaft, in Winterthur 4 (SHAB Nr. 191 vom 18. 8. 1970, S. 1869), Entwicklung und Fabrikation sowie Verkauf von physikalischen Messinstrumenten usw. Neues Mitglied des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsbefugnis: John Wälchli; er hat weiter Einzelprokura.

7. September 1972. Edelsteine, Bijouterie.
H. Torgler AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 52 vom 4. 3. 1969, S. 487), Handel mit Edelsteinen und Bijouteriewaren. Neues Mitglied des Verwaltungsrates ist Bruno Antonini, nun in Zürich; er hat weiterhin Kollektivprokura zu zweien.

7. September 1972. Immobilien.
Santus A.G., in Zürich 1 (SHAB Nr. 20 vom 26. 1. 1971, S. 201), Investitionen im schweizerischen Grundbesitz durch Kauf von Immobilien aller Art usw. Fritz Bigger, dieser infolge Todes, und Prof. Dr. Armin Bollinger sind als VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Emil Ueber, bisher Vizepräsident des VR, ist nun Präsident desselben; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

7. September 1972.
A. Kiesel, Tiefbau A.-G., Winterthur in Winterthur 2 (SHAB Nr. 288 vom 9. 12. 1971, S. 2968). Werner Freimüller, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsident desselben; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

7. September 1972. Beteiligungen usw.
Atmos A.-G., in Zürich 6 (SHAB Nr. 259 vom 5. 11. 1962, S. 3174), Finanzierung, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen aller Art usw. Ulrich Wildbolz-Wander ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Willy N. Frick ist nicht mehr Vizepräsident, sondern Präsident des VR, und Dr. Peter Prager ist nicht mehr Präsident, sondern Vizepräsident des VR. Die beiden Genannten führen weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

7. September 1972. Industriebeteiligungen.
Gnuldex SA, in Zürich 1 (SHAB Nr. 249 vom 24. 10. 1967, S. 3352), Erwerb und Verwaltung von Industriebeteiligungen usw. Die Prokuristin Erika Furrer trägt infolge Ehescheidung nun den Familiennamen Aegerter.

7. September 1972. Motorlastwagen.
Kardo AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 215 vom 15. 9. 1965, S. 2883), Handel mit Motorlastwagen, Dieselmotoren und ähnlichen Produkten usw. Dr. Edmund Wehrli ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Heinrich Brombacher sind erloschen. Heinrich Gertsch, bisher Delegierter des VR, ist nun einziges Mitglied desselben und führt weiter Einzelunterschrift; er wohnt nun in Küsnacht ZH. Neuer Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Friedrich Gertsch, nun in Boppelsen; seine Prokura ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien Daniel Fricker, von Basel, in Zürich.

7. September 1972. Liegenschaften.
Paso A.G., in Zürich 11 (SHAB Nr. 66 vom 20. 3. 1961, S. 797), Erwerb, Bebauung, Verwertung und Verwaltung von Liegenschaften usw. Ludwig Gantenbein ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Heinrich Gertsch, von Basel und Lauterbrunnen, in Küsnacht ZH. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien Friedrich Gertsch, von Basel und Lauterbrunnen, in Boppelsen, und Walter Hitz, von Untersiggenthal, in Kloten.

7. September 1972. Dienstleistungen aller Art.
Restorado AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 102 vom 3. 5. 1966, S. 1429), Errichtung und Betrieb von Dienstleistungsunternehmen aller Art usw. Neue Adresse: Ezelstrasse 42, in Zürich 2 (c/o Dr. Rolf Egli).

7. September 1972.
IMZ Industrie-Maschinen Zürich AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 86 vom 13. 4. 1972, S. 928), An- und Verkauf von Apparaten usw. Neue Adresse: Ezelstrasse 42, in Zürich 2 (c/o Dr. Rolf Egli).

7. September 1972. Tiefdruck- und Offsetproduktionen.
Reteq AG, in Zürich 7 (SHAB Nr. 214 vom 14. 9. 1971, S. 2249), Ausführung sämtlicher Tiefdruck- und Offsetproduktionen usw. Arnold Vonwiller aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Walter Zuberbühler, bisher Präsident des VR, ist nun einziges Mitglied desselben; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

7. September 1972.
Singer Nähmaschinen Compagnie, Aktiengesellschaft (Compagnie des Machines à coudre Singer, société anonyme), in Zürich 8 (SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1972, S. 23), Handel mit Nähmaschinen, Haushaltmaschinen jeder Art usw. Neu führt Einzelunterschrift: John Spycher, von Genf, in Presinge. Sämtliche zur Zeit eingetragenen Zeichnungsberechtigten zeichnen nun für das Gesamtunternehmen.

7. September 1972.
Handelsgesellschaft für Daimler-Benz Erzeugnisse A.G., in Zürich 2 (SHAB Nr. 305 vom 30. 12. 1971, S. 3141), Handel mit Erzeugnissen der Daimler-Benz Aktiengesellschaft, insbesondere mit Automobilen und Bestandteilen usw. Arnold Wychocki ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Heinz C. Hoppe, deutscher Staatsangehöriger, in Stuttgart (Deutschland), Vizepräsident, und Walter Schneider, von Basel, in Benken BL.

7. September 1972.
Daimler-Benz Holding AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 58 vom 11. 3. 1971, S. 572), Beteiligung an Unternehmen aller Art, insbesondere an solchen der Fahrzeugbranche usw. Ernst Göhner ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Josef Wissmann, von Ernetschwil, in Zollikon.

7. September 1972.
Inter-Giro Verrechnungsstellen AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 84 vom 11. 4. 1972, S. 903), Unterhaltung von Verrechnungsstellen für bargeldlosen Zahlungsverkehr usw. Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksamtes Zürich vom 31. 8. 1972 als geschlossen erklärt. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

7. September 1972.
Garage Seebach AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 173 vom 28. 7. 1972, S. 1714), Mit Beschluss der Generalversammlung vom 28. 3. 1972 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Das Vermögen ist nach Angaben der Beteiligten liquidiert. Die Löschung der Firma kann mangels Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung und der Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich noch nicht erfolgen.

7. September 1972.
Jak. Scheifele & Co. Bauunternehmung, in Zürich 11, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 4. 4. 1966, S. 1308), Hoch- und Tiefbauunternehmung. Diese Gesellschaft hat, sich am 1. 1. 1970 in eine Kommanditgesellschaft umgewandelt. Unbeschränkt haftende Gesellschafter sind die bisherigen Gesellschafter Jakob Scheifele, welcher nicht mehr den Zusatz «jun.», sondern den Allianznamen Altherr führt, nun in Regensdorf, und Paul Scheifele, Kommanditist mit einer durch Verrechnung voll liberrten Kommanditsumme von Fr. 500 000 ist der bisherige Gesellschafter Jakob Scheifele; es ist ihm Einzelunterschrift erteilt.

7. September 1972.
Institut Prospektive Verhaltensschulung, Breitenmoser & Schmid, in Zürich 8, Bellerivestrasse 30b (c/o Georges Pierre Camp), Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 9. 1972. Aus- und Weiterbildung, insbesondere Verhaltensschulung von Führungskräften und Verkäufern. Gesellschafter: Werner Breitenmoser, von Mosnang, in Winterthur 2, und Edgar Schmid, von Basendingen, in Uitikon ZH.

7. September 1972. Industrievertretungen.
Heinrich Gertsch & Cie., in Zürich 11, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 2. 2. 1968, S. 232), Industrievertretungen. Die Unterschrift von Heinrich Brombacher ist erloschen. Der Kommanditist Friedrich Gertsch ist neu Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien; seine Prokura ist erloschen; er wohnt nun in Boppelsen.

7. September 1972. Anlageberatungen, Finanzierungen.
W. Wiles & Co., in Zürich 2, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 293 vom 15. 12. 1971, S. 3014), Anlageberatung und Durchführung von Finanzierungen. Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Rietheim (SHAB Nr. 204 vom 31. 8. 1972, S. 2298), im Handelsregister der Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

7. September 1972.
AWA Asphaltwerke AG, in Zürich 7 (SHAB Nr. 157 vom 7. 7. 1972, S. 1796), Erwerb und Verwaltung von Asphaltwerken usw. Urs Dickmann, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Zürich.

7. September 1972. Fabrikate aller Art usw.
Minartel AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 81 vom 7. 4. 1971, S. 823), Handel mit Fabrikaten aller Art usw. Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Lachen SZ (SHAB Nr. 204 vom 31. 8. 1972, S. 2296), im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

7. September 1972.
Rocco Holding A.-G., in Zürich 6 (SHAB Nr. 275 vom 24. 11. 1970, S. 2673), Verwaltung von Beteiligungen an andern Unternehmen jeder Art usw. Die Prokura von Giorgio Bernardoni ist erloschen.

7. September 1972.
Management Technics Ltd., in Zürich 2 (SHAB Nr. 293 vom 15. 12. 1971, S. 3015), Förderung und Entwicklung von Unternehmens-, Führungs- und Organisationstechniken usw. Neue Adresse: Bleicherweg 58, in Zürich 2.

7. September 1972.
Soicemag AG Société de gestion maritime, in Zürich 2 (SHAB Nr. 122 vom 29. 5. 1970, S. 1233), Verwaltung von Seeschiffen usw. Neue Adresse: Bleicherweg 58, in Zürich 2.

7. September 1972.

Albert Aeberli, Albi-Drogerie, in Zürich (SHAB Nr. 237 vom 9. 10. 1956, S. 2557). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

7. September 1972.

Dr. Ernst Schönholzer, Steuer- und Wirtschaftsberater, in Zürich (SHAB Nr. 299 vom 21. 12. 1962, S. 3682). Die Prokuristin Erika Furrer-Aegerter trägt infolge Ehescheidung nun den Familiennamen Aegerter.

7. September 1972. Traktoren.

Hans Baltensperger, in Brütten, Gernstrasse 217, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hans Baltensperger, von und in Brütten. Handel mit Traktoren. Einzelunterschrift ist erteilt an Rosa Baltensperger, von und in Brütten.

7. September 1972. Naturholz, Büromaterial.

J. Vobornik, in Dietikon (SHAB Nr. 300 vom 23. 12. 1970, S. 2917). Import von und Handel mit Naturholz für Dekorationszwecke sowie Büromaterial. Diese Firma ist infolge Aufhörens des Geschäftsbetriebes erloschen.

7. September 1972.

Zimmerei-Genossenschaft Zürich, in Zürich 4 (SHAB Nr. 207 vom 6. 9. 1971, S. 2186). Ausführung von sämtlichen im Zimmerei-, Schreiner- und Parquetgewerbe vorkommenden Arbeiten usw. Die Unterschrift von Walter Fall ist erloschen. André Sieger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; er ist nun Geschäftsführer und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

7. September 1972.

Sparkasse Wädenswil-Richterswil-Knonaueramt, in Wädenswil, Genossenschaft (SHAB Nr. 284 vom 4. 12. 1971, S. 2761). Alfons Steinbrink infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Hans-Jakob Furrer, von Wädenswil, und Bauma, in Wädenswil, Mitglied des VR, nun Vizepräsident desselben; führt neu Kollektivunterschrift zu zweien.

7. September 1972.

Wiebau AG, in Zürich 3, Kehlhofstrasse 4, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 24. 8. 1972. Zweck: Übernahme von Generalunternehmeraufträgen für Um- und Neubauten, Kauf, Verkauf, Vermittlung und Verwaltung von Immobilien aller Art im In- und Ausland, Finanzierung von Geschäften aller Art, insbesondere auf dem Immobiliensektor im In- und Ausland, und Beteiligung an Unternehmen mit gleichen oder ähnlichen Zwecken. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: im SHAB oder brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Einzige Mitglied des VR: Ernst Weiss, von Zug, in Zürich, mit Einzelunterschrift.

7. September 1972.

Wilerzelg D Immobilien AG, bisher in Zurzach (SHAB Nr. 74 vom 28. 3. 1972, S. 798). Statuten, ursprünglich vom 31. 5. 1963, geändert am 4. 8. 1972. Neue Schreibweise der Firma: Wilerzelg D Immobilien A.G. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Limmatquai 52, Zürich 1 (bei der Fidinar A.G. Treuhandgesellschaft für Anlagen und Verwaltungen). Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft bekundete bei der Gründung die Absicht, einen als Parzelle B2 bezeichneten Anteil an der Parzelle Nr. 4041, Plan 44, Grundbuchblatt 3608 in der Gemeinde Wohlgen AG (total 7337 m² Gebäudeplatz, Umgelände und Baumgarten in Wilerzelg) zum Preise von Fr. 120 000 käuflich zu erwerben. Zweck: Erwerb, Verkauf, Überbauung und Verwaltung von Immobilien. Gesellschaft kann sich an gleichartigen Gesellschaften im In- und Ausland beteiligen und alle Finanzoperationen tätigen. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Dem VR gehören an und führen Einzelunterschrift: Erich Willmann, von Oberchredingen, in Luzern, als Präsident, und Remo Hediger, von Reinach AG, in Steinhäusern.

7. September 1972.

Revisionsverband schweizerischer Regionalbanken und Sparkassen (Association de revision de Banques Régionales et Caisse d'Epargne Suisses) (Associazione di revisione di Banche Regionali et Casse di Risparmio svizzere), in Zürich 1, Genossenschaft (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1972, S. 73). Die Generalversammlung vom 23. 6. 1972 hat die Statuten geändert. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 5 bis 7 Mitgliedern. Die Bestimmungen über die Zeichnungsbefugnis sind neu gefasst worden, wobei hierfür auf die Statuten verwiesen wird. Alfred Cornaz ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist in den Verwaltungsrat gewählt: Marcel Jayet, von und in Lausanne, Vizepräsident. Walter Senn, Präsident, und Marcel Jayet, Vizepräsident, führen Kollektivunterschrift zu zweien; Georg Kürner, bisher Geschäftsführer, ist nun Direktor; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Walter Buri, von und in Zürich.

Bern - Berne - Berna

Bureau Aarberg

5. September 1972. Leichtbaustystem.

Systemban Frank & Co, in Lys. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, welche am 5. September 1972 begonnen hat. Einziger unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Robert Frank, von Langnau i. E., in Lys. Kommanditäre sind: die Firma Heinz Marti & Co, Kommanditgesellschaft, in Lys, mit einer Kommandite von Fr. 20 000; Ruth Schmidt, von Zürich, in Bern, und Hansjörg Wyss, von Habkern BE, in Bellmund, mit Kommanditen von je Fr. 5000. Die Gesellschaft bezweckt das rationelle Erstellen von Einfamilienhäusern, Kindergärten, Pavillons und sämtliche auf der Basis des Leichtbaustystems einschlägigen Bauten. Hauptstrasse 21.

5. September 1972. Härtere.

Bofors-Härtere AG, in Lys s. Betrieb einer Härtere (SHAB Nr. 250 vom 26. 10. 1971, S. 2602). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Rudolf Gerber, von Langnau i. E., in Lys.

Bureau Biel

7. September 1972. Uhren.

Orton Uhren AG, in Biel, Handel mit Uhren und Uhrenbestandteilen sowie die Fabrikation von Rostkopfern und Stiftenkorthern (SHAB Nr. 135 vom 14. 6. 1971, S. 1455). Werner Tschudin, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Joseph Ullmann, bisher Vizepräsident, ist nun Präsident des Verwaltungsrates und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Geschäftsdomizil: Ernst-Schüler-Strasse 5.

7. September 1972. Landmaschinen.

Fanport A.G., in Biel, Import und Export von und Handel mit landwirtschaftlichen Geräten aller Art usw. durch Konkurs aufgelöste Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1966, S. 326). Die Firma wird nach beendigem Konkursverfahren von Amtes wegen gelöscht.

Bureau Laufen

4. September 1972.

Portlandementfabrik Laufen, in Laufen (SHAB Nr. 44 vom 22. 2. 1972, S. 458). Aktiengesellschaft. Dr. Max D. Amstutz, bisheriges Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Vizepräsident anstelle des bisherigen Ernst Schmidheiny, der weiterhin Mitglied des Verwaltungsrates bleibt. Dr. Max D. Amstutz zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten. Neuer Verwaltungsrat: Dr. Kurt Gresly-Dür, von Bärschwil, in Breitenbach. Aus dem Verwaltungsrat ist ausgetreten: Lukas Martz. Dr. Beat V. Pfunder-Ister, von Basel und Männedorf, in Münchenstein, wurde zum Prokuristen ernannt. Er zeichnet kollektiv zu zweien mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

Bureau de Moutier

5. September 1972.

Société coopérative de logements Le Coteau, à Tavannes (FOSC du 11. 9. 1970, No 212, p. 2062). Paul Jutzeler, de Erlenbach, à Tavannes, a été nommé président en remplacement d'Adolphe Voumard, dont les pouvoirs sont éteints. Jean Ermatinger, de Schaffhouse, à Tavannes, a été nommé caissier. Lors de son assemblée générale du 5 juin 1972, la société a modifié ses statuts, notamment en ce sens que le président, le secrétaire et le caissier engagé dorénavant la société par leur signature collective à deux. Les pouvoirs du président et du secrétaire Henri Hostettler, modifiés en ce sens.

Bureau Nidau

4. September 1972. Präzisionsmechanik.

Hans Koller, Wilkoma, in Belföld, Präzisionsmechanik (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1968, S. 149). Der Firmainhaber hat nun Wohnsitz in Bellmund.

4. September 1972. Zimmerei.

Hans Kocher, in Port, Zimmerei und Schreineri (SHAB Nr. 58 vom 11. 3. 1971, S. 573). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

4. September 1972. Hotel-Restaurant.

W. Salvisberg, in Nidau, Betrieb des Hotel-Restaurants «Schloss Nidau» (SHAB Nr. 168 vom 21. 7. 1960, S. 2167). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

4. September 1972. Textilwaren.

Frau H. Gerber-Müller, in Nidau, Handel mit Textilien (SHAB Nr. 270 vom 18. 11. 1958, S. 3079). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

4. September 1972. Garage.

Ernst Baer, in Nidau, Garage (SHAB Nr. 263 vom 11. 11. 1959, S. 3095). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht.

4. September 1972. Metzgerei.

Urs Weber-Jenni, in Jens. Inhaber der Firma ist Urs-Peter Weber, von und in Jens. Metzgerei und Lebensmittel. Hungerberg 59.

Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

5. September 1972. Lebensmittel.

Kindler & Cie AG, in Münsingen, Handel mit Lebensmitteln und Getränken im gros (SHAB Nr. 54 vom 6. 3. 1970, S. 506). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 28. 8. 1972 wurden die Statuten revidiert und das Aktienkapital von Fr. 440 000 auf Fr. 600 000 erhöht durch Ausgabe von 160 Namenaktien zu Fr. 1000. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 600 000, eingeteilt in 600 Namenaktien zu Fr. 1000. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 bis 7 Mitgliedern. Die übrigen publikationspflichtigen Tatsachen wurden nicht betroffen. Heinrich Wähl, der die Unterschrift nicht führte, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neuer Verwaltungsrat ist Peter Niggli, von Wolfwil, in Ostermündigen. Er zeichnet einzeln. Seine Einzelprokura ist erloschen.

Bureau Thun

7. September 1972. Metzgerei.

K. Stucki, in Schwarzenegg, Gemeinde Unterlangenegg. Inhaber der Firma ist Klaus Stucki, von Röhrenbach i. E., in Schwarzenegg, Gemeinde Unterlangenegg. Betrieb einer Metzgerei und Wursterserei.

7. September 1972.

Apparatebau Stefan Riedl-André, in Heimberg, Apparatebau (SHAB Nr. 220 vom 21. 9. 1971, S. 2306). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Luzern - Lucerne - Lucerna

6. September 1972.

Immobilien-Gesellschaft Denkmalstrasse AG Luzern, in Luzern (SHAB Nr. 298 vom 20. 12. 1966, S. 4030). Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Stefan Götz, österreichischer Staatsangehöriger, in Zürich, als Präsident; Dr. Ing. Hanns Maier, deutscher Staatsangehöriger, in Giswil, als Mitglied. Sie zeichnen kollektiv zu zweien; Nelly Götz-Wenger, von Unterlangenegg, in Zürich, und Theo Wunderli, von Männedorf, in Zollikon ZH, beide als Mitglieder. Sie zeichnen nicht. Die Unterschrift von Dr. E. Walder ist erloschen. Er bleibt Mitglied des Verwaltungsrates.

6. September 1972.

Transhandel AG, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Fahrzeuge, Sachtransporte usw. (SHAB Nr. 185 vom 9. 8. 1972, S. 2110). Durch Urteil vom 29. August 1972 hat der Amtsgerichtspräsident von Hochdorf über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Die Gesellschaft ist somit aufgelöst.

6. September 1972. Versicherungen, Treuhandbüro.

Walter Wyss, in Luzern, Versicherungs- und Treuhandbüro (SHAB Nr. 88 vom 17. 4. 1967, S. 1299). Neue Adresse: Hirschatstrasse 26.

Obwalden - Unterwald-le-haut - Unterwalden alto

31. August 1972. Immobilien, Beteiligungen.

Irista Sarnen A.G., in Sarnen. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 31. August 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Kauf, die Verwaltung und den Verkauf von Immobilien und Beteiligungen. Das Grundkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 auf den Inhaber lautende Aktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Bekanntmachungen erfolgen im SHAB und im Obwaldner Amtsblatt. Mitteilungen und Einladungen werden den Aktionären durch eingeschriebenen Brief zu gestellt, insofern deren Adressen bekannt sind. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat ist Peter Gemperli, von Degerheim SG, in Sarnen. Er führt Einzelunterschrift. Geschäftslokal: bei Peter Gemperli, Hostattstrasse 3. 31. August 1972. Immobilien, Beteiligungen. Staporta A.G., in Sarnen. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 31. August 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Kauf, die Verwaltung und den Verkauf von Immobilien und Beteiligungen. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 auf den Inhaber lautende Aktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Bekanntmachungen erfolgen im SHAB und im Obwaldner Amtsblatt. Mitteilungen und Einladungen werden den Aktionären durch eingeschriebenen Brief

zugestellt, insofern deren Adressen bekannt sind. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat ist Peter Gemperli, von Degerheim SG, in Sarnen. Er führt Einzelunterschrift. Geschäftslokal: bei Peter Gemperli, Hostattstrasse 3.

31. August 1972. Immobilien, Beteiligungen.

Irista Sarnen A.G., in Sarnen. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 31. August 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Kauf, die Verwaltung und den Verkauf von Immobilien und Beteiligungen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 auf den Inhaber lautende Aktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Bekanntmachungen erfolgen im SHAB und im Obwaldner Amtsblatt. Mitteilungen und Einladungen werden den Aktionären durch eingeschriebenen Brief zugestellt, insofern deren Adressen bekannt sind. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat ist Peter Gemperli, von Degerheim SG, in Sarnen. Er führt Einzelunterschrift. Geschäftslokal: bei Peter Gemperli, Hostattstrasse 3.

Zug - Zoug - Zugo

31. August 1972.

Swing Textyle Trade GmbH, in Cham. Gemäss öffentlichen Urkunden und Statuten vom 14./29. August 1972 wurde unter dieser Firma eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung gebildet. Zweck: Herstellung von und Handel mit Damen- und Herrenkonfektion. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben. Das Gesellschaftskapital beträgt Fr. 20 000. Gesellschafter sind: Robert Strauch, von und in Genf, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000, und Doris Stuböck, deutsche Staatsangehörige, in Cham, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Gesellschafter erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist der Gesellschafter Robert E. Strauch. Domizil: Knonauerstrasse 7 (c/o Wersler).

6. September 1972. Beratungen für Institutionen usw.

Investors International Service SA, in Zug, im In- und/oder Ausland Beratung hinsichtlich Investitionsmöglichkeiten usw. (SHAB Nr. 152 vom 3. 7. 1969, S. 1545). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. August 1972 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der Geschäftszweck wurde wie folgt geändert: Im In- und/oder Ausland Beratung und/oder Beteiligung hinsichtlich Investitionsmöglichkeiten, Vermittlung von Wertpapieren, Beteiligungen und/oder Investitionsplänen aller Art. Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun voll einbezahlt. Gleichzeitig wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 400 000 erhöht durch Ausgabe von 3500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 400 000, eingeteilt in 4000 Inhaberaktien zu Fr. 100.

6. September 1972. Chemikalien.

Quillon AG, in Zug, Handel mit Chemikalien für Imprägnierungszwecke usw. (SHAB Nr. 227 vom 29. 9. 1971, S. 2376). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. August 1972 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: Westcoast AG.

6. September 1972. Vermögensverwaltungen usw.

Mauritius AG, in Zug, Anlage und Verwaltung von Vermögenswerten aller Art usw. (SHAB Nr. 144 vom 22. 6. 1972, S. 1645). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. August 1972 wurde das Aktienkapital von Fr. 3 750 000 auf Fr. 4 500 000 erhöht durch Ausgabe von 750 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 4 500 000, eingeteilt in 4500 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

6. September 1972. Beteiligungen. Middle Investment A.G., in Zug, Erwerb, Verwaltung und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 147 vom 27. 6. 1969, S. 1494). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. März 1972 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

6. September 1972. Bekämpfung der Umweltverschmutzung.

Inter-Hydrovac GmbH, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 25. August 1972 besteht unter dieser Firma eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Zweck: Verwertung von Lizenzen auf dem Gebiete der Verhütung und Bekämpfung der Umweltverschmutzung, speziell auf dem Gebiete der Verhütung und Bekämpfung der Wasserverschmutzung, sowie Fabrikation und Handel mit Apparaten und Vorrichtungen, welche zur Bekämpfung der Umweltverschmutzung dienen. Die Gesellschaft kann sich an in- und ausländischen Unternehmungen aller Art beteiligen sowie Grundbesitz erwerben. Das Stammkapital beträgt Fr. 20 000. Gesellschafter sind: Waterprotect S.A., Luxemburg, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000, und Alfred Obrist, von Gansingen AG, in Adliswil, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Gesellschafter erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Alfred Obrist, (Gesellschafter). Domizil: Poststrasse 14 (c/o Interconsulta, Revisions- und Treuhand AG, Zweigniederlassung Zug).

6. September 1972.

World of Learning AG, in Zug, Betrieb und Herstellung von Gramophonplatten und anderen mechanischen Ton- und Audiovisongeräten, hauptsächlich für Lehrzwecke usw. (SHAB Nr. 218 vom 18. 9. 1970, S. 2119). William F. Emery ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Franz Daniel, von Altstätten SG, in Jonen AG.

6. September 1972. Beteiligungen.

Columcarb A.G., in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an andern Unternehmungen im In- und Ausland usw. (SHAB Nr. 181 vom 6. 8. 1971, S. 1952). Kollektivunterschrift zu zweien ist erteilt worden an: Gerald T. Madden, amerikanischer Staatsangehöriger, in North Tarrytown (N.Y.), und Charles A. Jung, von Neftenbach ZH, in Unterägeri, beide VR-Mitglieder bisher ohne Zeichnungsbefugnis. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an: Dr. Werner Lieger, österreichischer Staatsangehöriger, in Oberwil-Zug.

7. September 1972.

Rest. Schlüssel, Peter Rohr-Greter, in Baar. Inhaber der Firma ist Peter Rohr-Greter, von Mägenwil AG, in Baar. Betrieb des Restaurants und Gasthauses Schlüssel. Blickensdorf.

7. September 1972.

Verzinkerer Zug A.G., in Zug (SHAB Nr. 40 vom 17. 2. 1972, S. 412). Dr. Werner Weber, Vizepräsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift sowie die Prokuren von Ernst Hardmeier und Robert Kindler sind erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Heinz Buhofer, von Reinach AG, in Hagendorn-Cham, als Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frederick Bernard Brockhues, von Mauren FL, in Vaduz, und Werner Weber Jung, von Zürich, in Zollikon; beide ohne Zeichnungsbefugnis. Silvio Rossini wohnt nun in Unterägeri, Gustav Zimmermann in Hünenberg und Josef Weber in Ipsach BE.

7. September 1972. Beteiligungen.

Nestlé Allmentana A.G., in Cham und Vevey, Beteiligung an Industrie-, Handels- und Finanzunternehmungen in der Schweiz und im Ausland, insbesondere auf dem Gebiete der Nahrungsmittelindustrie usw. (SHAB Nr. 181 vom 4. 8. 1972, S. 2064). Dr. Marc Gurtner, von Wimmis, in Montreux, wurde zum stellvertretenden Direktor ernannt. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien. Die Unterschrift von Mogens Erik Hansen ist erloschen.

7. Settembre 1972.

Comma Holding AG, in Zug, Erwerb und Uebernahme von Beteiligungen, Finanzierungsgeschäfte usw. (SHAB Nr. 162 vom 15. 7. 1971, S. 1753). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 31. August 1972 wurde das Aktienkapital von Fr. 70 000 auf Fr. 150 000 erhöht durch Ausgabe von 80 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 150 000, eingeteilt in 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

7. Settembre 1972. Immobiliari.

Lüka GmbH, in Zug, Erwerb, Bebauung und Nutzung von Grundstücken, speziell im Ausland usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung, deren Auflösung im SHAB Nr. 32 vom 8. Februar 1972, S. 334 und deren Löschung im SHAB Nr. 89 vom 17. April 1972, S. 961 veröffentlicht wurde. Die Gesellschaft befindet sich noch in Liquidation und wird unter der Firma **Lüka GmbH in liq.** (Lüka S. à l. en liq.) (Lüka Comp. with liq. liability in liq.) wieder eingetragen. Liquidatoren sind die Geschäftsführer Hilde Lingen, deutsche Staatsangehörige, in Erkrath (D); Hans Joachim Lingen, deutscher Staatsangehöriger, in Erkrath (D); Dr. Alphons Iten-Hürlimann, von Zug und Unterägeri, in Zug; Jörg Jaeger, deutscher Staatsangehöriger, in Baar. Sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Neugasse 23 (c/o Dr. Alphons Iten).

7. Settembre 1972. Flugzeuge.

Fred-Air AG, in Zug, Handel mit Flugzeugen aller Art sowie Anmietung und Vermietung von Flugzeugen für den Personen- und Güterverkehr usw. (SHAB Nr. 177 vom 2. 8. 1971, S. 1906). Dr. Antonio Planzer ist als Vizepräsident zurückgetreten; er bleibt aber Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien. Zum neuen Vizepräsidenten und zugleich Delegierten wurde ernannt: Alfred Ostermann-Wilson, bisher Mitglied. Er zeichnet nun nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an: Werner Geissberger, von Riniken AG, in Edlibach, Gemeinde Menzingen.

7. Settembre 1972.

Touristik & Immobilien Verlag AG, in Zug (SHAB Nr. 32 vom 9. 2. 1971, S. 314). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach **Aarau** (SHAB Nr. 187 vom 11. 8. 1972, S. 2128) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

7. Settembre 1972. Technische Produkte.

Ratiomat AG, in Zug, Vertrieb von Produkten der technischen Rationalisierung und Automation usw. (SHAB Nr. 130 vom 6. 6. 1972, S. 1449). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach **Baden** (SHAB Nr. 187 vom 11. 8. 1972, S. 2128) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

7. Settembre 1972. Einrichtung und Betrieb von Fabriken zur Herstellung von Kunststoffen usw.

Polycon AG, in Cham, Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 31. August 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Beratung für den Bau, die Einrichtung und den Betrieb von Fabriken zur Herstellung von Kunststoffen, Keramik und allgemeinen elektrotechnischen und elektronischen Bauteilen; Erwerb und Auswertung von Lizenzen auf dem der Gesellschaft zugewiesenen Gebiet; Kauf und Verkauf sowie eigene oder fremde Herstellung oder Vertretung von einzelnen Produkten oder ganzen Fabrikationssystemen auf dem der Gesellschaft zugewiesenen Gebiet; Beteiligung an Unternehmungen gleicher oder verwandter Art. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und Grundstücke überbauen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Erich Limacher, von Schöpfheim LU, in Hünenberg. Domizil: Nestléstrasse 14 (c/o DVZ Debitoren) und Geschäftsstelle AG.

Solothurn - Soleure - Soletta**Bureau Balsthal**

6. Settembre 1972.

Fernsehgesellschaft Oensingen, in Oensingen. Unter dieser Firma besteht eine Genossenschaft, welche bezweckt, ihren Mitgliedern einen guten Empfang der in- und ausländischen Fernsehprogramme sowie der UKW Programme zu verschaffen. Die Statuten datieren vom 4. Juni 1972. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet einzig das Genossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Publikationsorgan ist der Amtsanzeiger für das Gäu und Thal, soweit nicht von Gesetzes wegen die Publikation im SHAB vorgeschrieben ist. Die Verwaltung besteht aus sieben bis elf Mitgliedern. Ihr gehören an: Willy Müller-Bobst, von Balsthal, als Präsident; Paul Senn, von Lostorf, als Vizepräsident; Markus Jurt, von Rickenbach LU, als Aktuar; Adolf Cartier, von Oensingen, als Kassier; alle in Oensingen. Zeichnungsberechtigt sind der Präsident oder der Vizepräsident mit dem Aktuar oder dem Kassier mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: beim Präsidenten Willy Müller-Bobst, Staadacker 811, in Oensingen.

6. Settembre 1972. Uhren usw.

E. Meister AG, in Oensingen. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 4. September 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit Uhren und verwandten Erzeugnissen, die Vermittlung sämtlicher Artikel der Grobwaren- und Kunststoffbranche. Sie kann die Beratung und das Management anderer Industrie- und Gewerbebetriebe übernehmen. Ferner kann sie Immobilien erwerben und veräußern. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Erhard Meister, von und in Matzdorf, Präsident; Dr. med. Jakob Voegtlin, von Brugg, in Niederbipp; Niklaus Müller, von und in Matzdorf; Cécile Probst-Jäggi, von Laupersdorf, in Balsthal. Der Präsident führt Einzelunterschrift. Die übrigen Mitglieder der Verwaltung zeichnen kollektiv zu zweien. Domizil: Solothurnerstrasse 829.

Bureau Bucheggberg

5. Settembre 1972. Gipsmaschinen.

F. Freihrhans, Regna-Gipsomat-Service, in Bibern. Inhaber: Fritz Freihrhans, von Neuenegg, in Bibern. Service von Gipsmaschinen sowie Verkauf der Bestandteile von Gipsmaschinen. Hauptstrasse 76.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

5. Settembre 1972. Transporte.

Otto Vögeli's Erben, in Befang-Sulgen, Warentransporte und Gesellschaftsfahrten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 21. 8. 1970, S. 1897). Die Firma ist infolge Uebergehanges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Sacheinlagevertrag und öffentlich beurkundetem Liegenschaftskaufvertrag vom 28. August 1972 sowie Uebernahmehilanz per 1. Januar 1972 an die «Vögeli AG», in Sulgen, erloschen.

5. Settembre 1972. Transporte usw.

Vögeli AG, in Sulgen. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 28. August 1972 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ausfuhrung von Warentransporten, Gesellschaftsfahrten sowie Reparatur-

ren an Nutzfahrzeugen aller Art. Das Grundkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 28. August 1972 sowie Uebernahmehilanz per 1. Januar 1972 das Geschäft der bisherigen Kollektivgesellschaft «Otto Vögeli's Erben», in Befang-Sulgen, mit Aktiven im Betrage von Fr. 408 000.51 und Passiven im Betrage von Fr. 91 140.45 zum Uebernahmepreis von Fr. 316 860.06 gegen Uebergabe von 50 voll liberierten Aktien zu Fr. 1000 und Gutschrift von Fr. 266 860.06 in Kontokorrent. Ferner übernimmt die Gesellschaft gemäss öffentlich beurkundetem Liegenschaftskaufvertrag vom 28. August 1972 von der Erbengemeinschaft «Otto Vögeli's Erben», in Befang-Sulgen, die Liegenschaft Parz. Nr. 153 I, Wohnhaus und Autogarage Nr. 71 im «Befang» und Parz. Nr. 386 IV, Kiesgrube und Autoeinstellhalle Nr. 1630 in der «Bleikenried» zum Uebernahmepreis von Fr. 200 000 gegen Uebernahme der auf Parz. Nr. 153 I bestehenden Grundpfandschuld von Fr. 50 000 und Uebergabe von 150 voll liberierten Aktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Es gehören ihm an: Ernst Vögeli, von Ellighausen und Wäldi, in Kradolf, Präsident; Lina Vögeli-Gähler, von Ellighausen und Wäldi, in Sulgen; Otto Vögeli, von Ellighausen und Wäldi, in Sulgen; und Werner Vögeli, von Ellighausen und Wäldi, in Sulgen, Mitglieder. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Befang.

6. Settembre 1972.

Zeitungsverlags-AG Hinterthurgau, in Eschlikon. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 26. Juli 1972 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Herausgabe einer Hinterthurgauer-Regionalzeitung. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 1000 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 7 Mitgliedern. Es gehören ihm an: Arthur Spring, von Wimmis BE, in Eschlikon, Präsident mit Einzelunterschrift; Hermann Spring, von Wimmis BE, in Eschlikon, Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Oskar Greuter, von und in Eschlikon, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Bahnhofstrasse 164.

6. Settembre 1972. Papeterie und Bürofach.

Sander AG, in Bischofszell. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 26. August 1972 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb von Papeterie- und Bürofachgeschäften. Die Gesellschaft kann Grundbesitz erwerben und veräußern. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 490 Namenaktien zu Fr. 100 und in 1 Inhaberaktie zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die Namenaktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Es gehören ihm an: Bernhard Sauder-Gafner, von Lupsingen, in Bischofszell, als Präsident mit Einzelunterschrift; Hedwig Sauder-Gafner, von Lupsingen, in Bischofszell, als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Felix Sauder, von Lupsingen, in Nidau, als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Grabenstrasse 14.

6. Settembre 1972. Artikel aller Art.

Kaufhaus «Bodan» Aktiengesellschaft Zweigniederlassung Romanshorn, in Romanshorn, Betrieb von Kaufhäusern für Handelsartikel aller Art (SHAB Nr. 21 vom 26. 1. 1968, S. 176), mit Hauptsitz in Amriswil. Die Zweigniederlassung wurde aufgehoben; sie wird daher gelöscht.

6. Settembre 1972.

Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Schlatt TG, in Unterschlatt (SHAB Nr. 174 vom 29. 7. 1965, S. 2380). Präsident Reinhard Studer ist aus dem Vorstand ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Als neuer Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde der bisherige Beisitzer, Gottlieb Möckli-Isler, von Mett-Oberschlatt, in Oberschlatt, gewählt.

6. Settembre 1972. Lebensmittel.

Geschwister Langhard, in Diessenhöfen. Handel mit Lebensmitteln (SHAB Nr. 84 vom 9. 4. 1968, S. 755). Die Kollektivgesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

Tessin - Tessin - Ticino**Ufficio di Bellinzona**

5. Settembre 1972.

Cassa Rurale di Isona, in Isona, società cooperativa (FUSC del 24. 4. 1968, No 95, p. 869). Aurelio Bianchini, già segretario, non fa più parte della direzione ed i suoi poteri sono estinti. In sua vece è stato nominato Pietro Bulloni, da ed in Isona, segretario, con firma collettiva a due con altri aventi diritto.

5. Settembre 1972. Abbigliamento.

Sportmoda SA, in Giubiasco, fabbricazione e commercio di effetti d'abbigliamento, ecc. (FUSC del 21. 4. 1971, No 91, p. 937). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 28 agosto 1972, la società ha deciso di modificare le modalità di firma nel senso che la società è ora vincolata dalla firma collettiva di due membri del consiglio d'amministrazione. Lo statuto è stato di conseguenza modificato anche su altro punto non soggetto a pubblicazione. Massimo Antonio Wickart, già presidente, e Erwin M. Kolly, già membro, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione ed i loro poteri sono estinti. Fortunat von Planta, da Suchs GR, in Thayngen, è designato presidente, e Alfred Winkler, da Rüdlingen SH, in Oberengstringen, membro, con firma collettiva a due.

Ufficio di Locarno

5. Settembre 1972. Pasticceria.

Martinoi Begna, in Minusio (FUSC del 14. 12. 1955, No 293, p. 3205). La ditta è cancellata, su istanza del titolare, per cessazione del commercio. Attivo e passivo, al 31 agosto 1972, viene assunto dalla nuova ditta «Martinoi Begna», in Minusio, iscritta in seguito.

5. Settembre 1972. Pasticceria.

Martinoi Begna, in Minusio. Titolare: Begna Martinoi, di Beniamino, da e in Minusio. La ditta rileva attivo e passivo, al 31 agosto 1972, della cessata ditta «Martinoi Begna», in Minusio, cancellata. Casa del Panettone, pasticceria e panetteria. Via Verbano.

Ufficio di Lugano

4. Settembre 1972.

Longa S.A., in Lugano, la vendita e la gestione di immobili, ecc. (FUSC del 9. 8. 1972, No 185, p. 2112). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 30 agosto 1972, la società ha deciso di modificare la ragione sociale in: **Immobiliare Longa S.A.** Lo statuto è stato modificato di conseguenza.

4. Settembre 1972. Partecipazione, ecc.

Dongor S.A., in Lugano, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 6. 7. 1972, No 156, p. 1787). Il capitale sociale di fr. 50 000 è ora interamente liberato.

4. Settembre 1972. Partecipazione, ecc.

Esogit Holding S.A., in Lugano, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 17. 3. 1969, No 63, p. 588). Rolando Zoppi, dimissionario, non è più membro del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio d'amministrazione con firma individuale è: **Dr. Diego Lissi**, da Bissonne, in Castagnola di Lugano.

4. Settembre 1972. Partecipazioni, ecc.

Consolida S.A., in Lugano, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 24. 3. 1972, No 71, p. 762).

Diromaro S.A., in Lugano, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 24. 3. 1972, No 71, p. 762).

Simpac Holding S.A., in Lugano, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 20. 4. 1972, No 92, p. 998).

Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: **Dr. Tito Tettamanti**, già amministratore unico, ora presidente; **Dr. Diego Lissi**, da Bissonne, in Castagnola di Lugano, membro, entrambi con firma individuale.

5. Settembre 1972. Articoli di confetteria.

S.A. Italo Suisse Fabrique de Confiserie a Lugano, in Lamone, fabbricazione articoli di confetteria, ecc. (FUSC del 23. 2. 1968, No 45, p. 395). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 4 luglio 1972 la società ha deciso di modificare la composizione dell'amministrazione che è ora composta da 1 a 7 membri. Lo statuto è stato modificato di conseguenza come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione. Gerardo Göckel, già presidente; Heinz Moosmann e Renato Pyl, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione e le loro firme sono estinte. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: **Giorgio Quaglia**, da ed in Brissago.

5. Settembre 1972. Nastri magnetici, ecc.

Certron International S.A., in Lugano, commercio di nastri magnetici, ecc. (FUSC del 26. 3. 1971, No 71, p. 714). Herbert A. Gold, già presidente, dimissionario, non fa più parte del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta. Nuovo membro e presidente del consiglio d'amministrazione con firma collettiva a due è: **Graydon S. Carlson**, di nazionalità americana, in Orange (California).

5. Settembre 1972.

Autosilo di Lugano S.A., in Lugano (FUSC del 21. 9. 1971, No 220, p. 2309). Max Roder, dimissionario, non è più membro del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Flavio Bustelli, già presidente, è ora amministratore unico con firma individuale.

5. Settembre 1972. Radio, ecc.

Giuseppe Oleggini, in Rivera, radio, ecc. (FUSC del 4. 3. 1968, No 53, p. 468). La ditta viene cancellata per cessazione di attività dal 1° settembre 1972.

5. Settembre 1972. Radio, ecc.

Oleggini & Co - radio TV-elettrodomestici-Servizio Bosch, in Rivera. Sotto questa ragione sociale è stata costituita con inizio il 1° settembre 1972 una società in nome collettivo tra **Giuseppe Oleggini**, di nazionalità italiana, in Rivera, e **Franco Piasini**, di nazionalità italiana, in Lugano. La vendita, la installazione e la riparazione di apparecchi radio, televisori, servizio elettrodomestici e l'attività quale agenzia della Radio-Città T.V. S.A. di Lugano e servizio Bosch.

5. Settembre 1972. Consulenza, ecc.

Reipa S.A., in Lugano, la consulenza aziendale, ecc. (FUSC del 8. 9. 1972, No 211, p. 2366). Walter Voss, di nazionalità germanica, in Campione d'Italia, è stato nominato direttore con firma individuale.

5. Settembre 1972. Immobili, ecc.

Haliotis S.A., in Lugano, la compra, la vendita di beni immobili, ecc. (FUSC del 21. 9. 1971, No 220, p. 2309).

Modiola S.A., in Lugano, la compra-vendita di beni immobili, ecc. (FUSC del 21. 9. 1971, No 220, p. 2309).

Ernst Burckhalter, dimissionario, non è più amministratore unico e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: **Fabrizio Pessina**, da Mendrisio, in Chiasso.

5. Settembre 1972.

Farmacia del Crocifisso S.A., in Lugano (FUSC del 26. 5. 1971, No 120, p. 1279). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 1° settembre 1972, la società ha deciso di aumentare il capitale sociale da fr. 150 000 a fr. 300 000 mediante l'emissione di 150 nuove azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Il capitale sociale è ora di fr. 300 000, diviso in 300 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato.

6. Settembre 1972. Immobili, ecc.

Meridan S.A., in Lugano, la compra-vendita di immobili, ecc. (FUSC del 27. 1. 1972, No 22, p. 237). Renzo Forni, dimissionario, non è più amministratore unico e la sua firma è estinta.

6. Settembre 1972. Immobili, ecc.

Baner S.A., in Mezzovico, la compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 24. 7. 1972, No 171, p. 1961). Il consiglio di amministrazione è ora composto da: **Walter Canepa**, da ed in Mezzovico, presidente; **Enrico Canepa**, già amministratore unico, ora membro, entrambi con firma individuale.

6. Settembre 1972. Immobili, ecc.

Prigen S.A., in Mezzovico, la compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 24. 7. 1972, No 171, p. 1961). Il consiglio di amministrazione è ora composto da: **Enrico Canepa**, già amministratore unico, ora presidente; **Walter Canepa**, da ed in Mezzovico, membro, entrambi con firma individuale.

6. Settembre 1972. Immobili, ecc.

Bewerta A.G., in Lugano, la compra e la vendita di immobili, ecc. (FUSC del 15. 6. 1972, No 138, p. 1560). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 4 settembre 1972 la società ha deciso di trasferire la sede ad **Agno** e di modificare le modalità di firma nel senso che la società è vincolata dalla firma individuale dell'amministratore unico. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. **Giangiorgio Spiess**, già presidente; **Angelo Bianchi** e **Renata Giorgetti**, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione e le loro firme sono estinte. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: **Edgardo Giorgetti**, da ed in Agno. Recapito: via Aeroporto (uffici propri).

6. Settembre 1972. Immobili, ecc.

Distretto di Mendrisio

31 agosto 1972. Mobili, serrament.

Fratelli Soldini, in Coldrerio, fabbricazione e commercio di mobili, serrament, ecc. (FUSC del 6. 1. 1972, No 4, p. 36). La società è sciolta; la sua liquidazione è terminata ed è cancellata in seguito all'apporto di attivo e passivo fatto alla società anonima «Fratelli Soldini S.A.», in Coldrerio, secondo il bilancio al 30 aprile 1972.

5. Settembre 1972. Partecipazioni.

Melgon Holding A.G., in Chiasso. Società anonima con atto notarile e statuti in data 30 agosto 1972. Scopo: la partecipazione finanziaria a società nazionali od estere, in particolare ad imprese attive nel settore siderurgico. La società potrà pertanto acquistare quote sociali, titoli azionari, come pure gestire ed amministrare partecipazioni a patrimoni. La società potrà inoltre acquistare beni di qualsiasi natura, mobiliari ed immobiliari. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 500 azioni al portatore di fr. 100 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o 2 a 5 membri, attualmente un amministratore unico nella persona di **Dr. Geo Camponovo**, da Pedrate, in Chiasso, con firma individuale. Recapito: presso studi fiduciari Camponovo e Bullani, Corso San Gottardo 32.

5. Settembre 1972. Immobili.

Sitisa S.A., in Chiasso. Società anonima con atto notarile e statuti in data 28 agosto 1972. Scopo: l'acquisto, la vendita, la locazione, la costruzione, il finanziamento, lo sviluppo, la gestione di immobili o di

terreni, l'acquisto, la vendita di azioni, di quote di società. La società può partecipare a imprese similari in Svizzera e all'estero. Capitale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 3 membri, attualmente due membri nelle persone di Dr Ercole Doninelli, da Meride, in Mendrisio, presidente, e Dr Bernhard Greuter, da Lucerna, in Sorengo, membro, con firma collettiva a due. Recapito: presso Studio legale avv. Ercole Doninelli, Corso San Gottardo 14.

6 settembre 1972. Partecipazioni.

Macleam Holding, in Chiasso. Società anonima con atto notarile e statuti in data 4 settembre 1972. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società ed in particolare l'acquisto e la gestione di titoli azionari di società nazionali ed estere. La società potrà operare anche a titolo fiduciario sia in Svizzera sia all'estero. Capitale: fr. 60.000, suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente un amministratore unico nella persona di Dr Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Vacallo, con firma individuale. Recapito: presso Fiam S.A., Via Livio 5.

5 settembre 1972. Brevetti.

Cambre S.A., in liquidazione, in Chiasso, acquisto, vendita, sfruttamento di brevetti industriali svizzeri ed esteri (FUSC del 20. 8. 1972, N° 179, p. 2046). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può avvenire, mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.

5 settembre 1972. Partecipazioni.

Lemario Holdings S.A., in liquidazione, in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società (FUSC del 10. 4. 1972, N° 83, p. 895). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può avvenire, mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.

5 settembre 1972. Legnami.

ABC Timber S.A., in liquidazione, in Chiasso, la rappresentanza in esclusiva o in compartecipazione per legnami, ecc. (FUSC del 15. 9. 1971, N° 215, p. 2263). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può avvenire, mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.

5 settembre 1972. Prodotti di profumeria, articoli sportivi, ecc. **Kleinmann Profumi S.A.**, in Novazzano, fabbricazione, vendita, commercio di prodotti di profumeria, cosmetica, ecc. (FUSC del 18. 12. 1971, N° 287, p. 2962). Con decisione assembleare del 31 agosto 1972 la società ha deciso di modificare la ragione sociale in **Greter Distribution A.G.** e lo scopo come segue: il commercio di prodotti di profumeria; cosmetica e articoli da toilette in genere, abiti ed accessori di ogni genere, compresi guanti e scarpe, in particolare indumenti per il bagno, per il tempo libero e sportivi, articoli sportivi di ogni genere. La società potrà acquistare, amministrare e vendere immobili e partecipare ad altre imprese del ramo, nazionali ed estere. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza.

Waadt - Vaud - Vaud

Bureau d'Aubonne

5 septembre 1972. Maçonnerie.

M. Blanc, à Féchy. Le chef de la maison est Michel Blanc, de nationalité française, à Féchy. Maçonnerie et béton armé.

5 septembre 1972.

Société de Fromagerie de Pizy, à Pizy, société coopérative (FOSC du 15. 9. 1950, p. 2369). Pierre Lüthi, de et à Pizy, est président du comité, et Albert Theintz, de et à Pizy, secrétaire. Robert Jottrand et Eugène Meylan ont donné leur démission et leurs pouvoirs sont éteints. La société est engagée par la signature collective du président et du secrétaire.

5 septembre 1972.

Société Coopérative de la Motzaz, à Apples (FOSC du 4. 12. 1969, p. 2794). Jean-Louis Favez, de Servion, à Apples, a été nommé membre du comité en remplacement de Jean-Pierre Roubaty dont les pouvoirs sont éteints. La société est engagée par la signature collective à deux des membres du comité.

5 septembre 1972.

Séchoir à herbe de Gimel et environs, société coopérative, à Gimel (FOSC du 4. 3. 1960, p. 752). André Reymond, de et à Gimel, a été nommé président, et Isaac Grosjean, de et à St-Oyens, secrétaire. Frank Renaud a démissionné et ses pouvoirs sont éteints. La société est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire.

Bureau de Lausanne

6 septembre 1972. Restaurant.

M. Gremaud, à Lausanne, restaurant, tea-room, bar à café à l'enseigne «Le Robinson» (FOSC du 2. 12. 1958, p. 3212). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

6 septembre 1972. Vêtements.

Marcelle et Verio Coradazzi, à Lausanne. Société en nom collectif commencée le 1^{er} septembre 1972. Associés: Marcelle Coradazzi, de Morrens VD, et Verio Coradazzi, d'Italie, tous deux à Lausanne. Commerce de confection de vêtements pour dames. Rue du Valentin 16.

6 septembre 1972.

Lion Machinery Trading S.A., à Lausanne, fournir des services et conseils à toutes entreprises exerçant une activité dans le domaine de l'industrie et de la fabrication de machines, etc. (FOSC du 6. 7. 1971, p. 1663). Par suite du transfert de son siège à Genève, la société a été inscrite au registre du commerce de Genève (FOSC du 27. 3. 1972, p. 784). Elle est, en conséquence, radiée d'office du registre du commerce de Lausanne.

6 septembre 1972. Filtrage.

Profiltra S.A., à Lausanne. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 1^{er} septembre 1972. But: études et projets pour le filtrage de l'air, de l'eau et des gaz et pour la lutte contre la pollution en général, ainsi que l'exploitation de brevets dans cette branche; fabrication et commerce d'appareils et installations de filtrage. Capital: fr. 250.000, entièrement libéré, divisé en 250 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Otto Lanz, d'Erswil BE, à Pully. Adresse: Place Benjamin-Constant 2 (chez Etude des notaires Perrin et Zahnd).

6 septembre 1972. Immeubles.

S.J. Les Bourlayes B S.A. Saint-Sulpice, à Lausanne (FOSC du 24. 1. 1972, p. 201). Statuts modifiés le 4 août 1972. Les 500 actions au porteur de fr. 100, formant l'entier du capital, sont converties en 500 actions nominatives de fr. 100. Nouveau but: achat, construction, exploitation, mise en valeur, gérance et vente d'immeubles; location à ses propres actionnaires des appartements et locaux existant dans les dits immeubles ou leurs dépendances.

6 septembre 1972.

«Sagrave» Société anonyme pour l'exploitation des sables et graviers du Léman, à Lausanne (FOSC du 8. 10. 1969, p. 2316). Statuts modifiés le 20 mai 1972. Capital porté de fr. 234.900 à fr. 500.000 en élevant à fr. 500 la valeur nominale des 530 actions nominatives, jusqu'ici privilégiées, de fr. 330, et celle des 240 actions nominatives de fr. 250, et par l'émission de 230 actions nominatives de fr. 500, entièrement libérées par prélèvement sur les réserves. Capital entièrement libéré: fr. 500.000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 500.

6 septembre 1972.

Société anonyme du Grand Hôtel de la Paix, à Lausanne (FOSC du 18. 7. 1968, p. 1570). Conseil: Francis Yaux (administrateur inscrit) nommé président; Edouard Cerez (président inscrit) vice-président; Paul Ketterer (administrateur inscrit) secrétaire; Hélène Imfeld (administratrice inscrite), et Jacqueline Brunetti, de Lugern OW, à Lausanne; tous avec signature collective à deux.

6 septembre 1972. Etanchéité.

Vulcatec S.A., à Lausanne, vente, représentation, fabrication et application de produits d'étanchéité, etc. (FOSC du 6. 1. 1972, p. 36). Procuration individuelle est conférée à Gabrielle Badoux, de Cremin, à Lausanne.

6 septembre 1972. Produits chimiques.

Société Unicolor, à Renens, société anonyme, fabrication et commerce de produits chimiques, etc. (FOSC du 26. 2. 1969, p. 444). L'administrateur Bernard Grosjean est démissionnaire; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Paul Favre, de Vallorbe, à Orbe, président. Bureau de la société: Lausanne, Place St-Pierre 3 (chez Mandataria, société fiduciaire et revision).

6 septembre 1972. Opérations financières.

Fabrol S.A., à Lausanne. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 5 septembre 1972. But: opérations financières, commerciales ou immobilières; participation à toutes entreprises et gestion de biens mobiliers et immobiliers. Capital: fr. 50.000, entièrement libéré, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle. Françoise Cardis, de Lausanne, à Pully. Adresse: Galeries Benjamin-Constant 1 (chez Régie Jean Francken Agence Romande Immobilière S.A.)

6 septembre 1972. Chauffage.

Regamey et Chevalley, à Lausanne. Société en nom collectif commencée le 1^{er} septembre 1972. Associés: Bernard Chevalley, de Lausanne, à Prilly, et Jacques Regamey, de et à Lausanne. Entreprise générale de chauffages. Avenue Victor-Ruffy 2 (chez Jacques Regamey).

6 septembre 1972. Immeubles.

Sauvabell-Boissonnet D S.A., à Lausanne, affaires immobilières (FOSC du 2. 6. 1972, p. 1420). Statuts modifiés le 5 septembre 1972. Nouveau but: achat, vente, construction, transformation, location, gérance et mise en valeur de propriétés immobilières. Exploitation d'un café-restaurant à l'enseigne «Auberge Sous-Bois» au chemin de Boissonnet 77, Lausanne.

Bureau de Morges

5 septembre 1972.

Gipe, S. Gingen et M. Pellaz, à Chavannes près Renens, société en nom collectif (FOSC du 30. 7. 1970, N° 175, p. 1737). La société est dissoute par suite de faillite prononcée le 25 janvier 1972 par le président du Tribunal de district de Morges.

Bureau de Nyon

6 septembre 1972. Transports.

J. Dubey, à Nyon. Le chef de la maison est Joseph Dubey, de Dornodier, FR, à Nyon. Exploitation d'une entreprise de transport de chioses. Rue de Rives 22.

Bureau d'Orbe

5 septembre 1972.

Société des Produits Nestlé S.A. succursale d'Orbe (FOSC du 14. 7. 1972, N° 163), produits alimentaires et diététiques, avec siège à Vevey. Le directeur Hans Julius Suter, administrateur est en outre président de la direction; ses pouvoirs individuels sont complétés en ce sens. Peter Schmeberger, de Langenthal BE, à Nürensdorf ZH, est directeur; il signe individuellement. Alfred Divorine, jusqu'ici directeur adjoint, est directeur et membre de la direction; ses pouvoirs individuels sont modifiés en ce sens; les trois personnes précitées engagent l'ensemble des établissements sociaux de la société.

6 septembre 1972. Commerce de bétail.

Ernest Huber, à Agiez, commerce de bétail (FOSC du 14. 3. 1972, N° 62, p. 659). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Bureau de Vevey

5 septembre 1972. Droguerie.

Max Pitton, à Blonay, droguerie (FOSC du 13. 11. 1947, p. 3360). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

5 septembre 1972.

SAPINA, société anonyme de participations, investissements et administrations S.A., à Montreux. Nouvelle société anonyme. Acte constitutif et statuts 17 août 1972. But: fourniture de services pour l'étude de nouvelles entreprises ou le développement d'entreprises existantes dans le domaine de l'industrie, du commerce et de l'agriculture. Financement, prète ou participations. Affaires immobilières. Capital: fr. 50.000, libéré à concurrence de fr. 20.000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration: conseil d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur: Marc Chessex, de et à Montreux, signant individuellement. Adresse: avenue du Casino 11, étude des notaires Chessex et Pittet.

6 septembre 1972. Kiosques.

Robert Burri, à Vevey, exploitation de kiosques (FOSC du 25. 5. 1966, p. 1705). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

6 septembre 1972. Kiosques.

M. Hermin, à Vevey. Chef de la maison: Marcel Albert Edouard Hermin, de Bavois, à Vevey. Exploitation de kiosques à Vevey, quai Perdonnet et Bois d'Amour. Grande Place.

Bureau d'Yverdon

29 août 1972.

Centre collecteur des céréales d'Yverdon et environs, à Yverdon, société coopérative (FOSC du 6. 3. 1969, p. 509). Statuts modifiés le 25 juillet 1970. Nouvelle raison sociale: Centre collecteur du Nord vaudois. Les statuts ont encore été modifiés sur d'autres points non soumis à publication.

5 septembre 1972.

Société des producteurs de lait et de céréales de Vugelles, à Vugelles-la-Mothe, société coopérative (FOSC du 19. 7. 1965, p. 2271). Rodolphe Tschannen, secrétaire démissionnaire, ne fait plus partie du comité; sa signature est radiée. André Arn, de Lys BE, à Vugelles-la-Mothe, est nommé secrétaire. La société est engagée par la signature collective à deux du président et du secrétaire.

Wallis - Valais - Vallesse

Bureau de Sion

5 septembre 1972. Matériel électrique.

Imsa Société Anonyme, à Sion. Suivant acte authentique et statuts du 22 août 1972, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but la promotion et la vente de matériel

électrique, en particulier dans le domaine de la lampe électrique, la création et la mise au point de nouveaux articles, la recherche de nouveaux débouchés et marchés ainsi que leur extension, la publicité sous toutes ses formes en relation avec le but poursuivi, l'établissement des contacts et la collaboration avec des instituts technologiques, nationaux ou internationaux en vue de l'harmonisation des normes internationales, les investissements mobiliers de toute nature, spécialement en relation avec le but social. Le capital social de fr. 100.000 est divisé en 1000 actions de fr. 100 chacune, au porteur, entièrement libéré. Les publications de la société sont faites dans le Bulletin officiel du canton du Valais, sous réserve de celles qui doivent aussi paraître dans la FOSC. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée si tous sont connus, sinon par avis inséré dans les organes de publicité de la société. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Roger Amann, d'Aadorf, à Sion, administrateur unique avec signature individuelle. Domicile légal et bureaux: c/o Société de Contrôle Fiduciaire S.A., avenue de la Gare 30, Sion.

Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

Bureau de Boudry

6 septembre 1972. Boucherie.

Alfred Kohli, à Cortaillod, boucherie-charcuterie et exploitation du café-restaurant du Raisin (FOSC du 13. 6. 1967, N° 135, p. 2018). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

4 septembre 1972. Maroquinerie.

Schweizer et Schoepf S.A., à La Chaux-de-Fonds, fabrication et commerce de gainerie, maroquinerie, bracelets cuir et articles analogues (FOSC du 25. 11. 1970, N° 276, p. 2687). Par suite de décès, la signature de Maurice Schoepf, secrétaire du conseil d'administration, est radiée. Ses pouvoirs sont éteints. Le conseil d'administration est actuellement composé de: Edouard Schoepf (président inscrit), qui signe toujours individuellement; André Schoepf, jusqu'ici membre, devient vice-président; René Schoepf, d'Enges, à La Chaux-de-Fonds, est nommé secrétaire (nouveau). Le vice-président et le secrétaire signent collectivement à deux.

Bureau de Neuchâtel

6 septembre 1972. Immeubles.

Jean Schmid S.A., à Neuchâtel, gérance d'immeubles, vente et construction, etc. (FOSC du 6. 6. 1967, N° 129, p. 1931). René-Lucien Schmid, président du Conseil, a démissionné. Ses pouvoirs sont éteints. Henri Schmid, jusqu'ici secrétaire, devient administrateur unique. Il engage maintenant la société par sa signature individuelle.

6 septembre 1972. Comestibles.

James Grenacher, à Saint-Blaise, commerce de combustibles solides, produits pétrolier, etc. (FOSC du 26. 2. 1969, N° 47, p. 445).

6 septembre 1972. Pneus.

James Grenacher, junior, à Saint-Blaise, commerce de pneumatiques et accessoires pour voitures (FOSC du 16. 5. 1969, N° 112, p. 1114). Par suite de changement de dénomination officielle de la rue, la nouvelle adresse des raisons individuelles est: Rue de la Musinière 4.

Bureau de Genève - Genève

5 septembre 1972.

Roland et Pierrette Freymond, à Collonge-Bellerive, librairie, etc., société en nom collectif (FOSC du 1. 3. 1971, p. 481). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

5 septembre 1972.

Radio Télévision Michel Bjelivuk, à Puplinge. Chef de la maison: Michel Bjelivuk, d'origine yougoslave, à Puplinge. Commerce et réparation d'appareils de radio et de télévision. Route de Jussy. Atelier: 36, avenue Wendt, à Genève.

5 septembre 1972. Serrurerie.

Pennacchioli frères, à Collonge-Bellerive, société en nom collectif. Date du commencement de la société: 1^{er} juin 1972. Associés: Carlo Pennacchioli et Renato Pennacchioli, tous deux d'Italie, à Genève. Entreprise de serrurerie et constructions métalliques. Vésénaz, 55, route de Thonon.

5 septembre 1972. Terrassement.

Artrans, à Genève, entreprise de terrassement, transport de matériaux, etc., société anonyme (FOSC du 1. 2. 1971, p. 251). Nouvelle adresse: 16, rue du Léman, chez Henri Chaudet. Siège administratif: Vernier, 32, route de Dardagny.

5 septembre 1972. Assurances.

Assura SA, à Genève, représentation de compagnies d'assurances, etc. (FOSC du 17. 3. 1966, p. 891). André Gérard (décédé), Paulette Gérard et Robert Frei ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Aloys Grah, jusqu'ici secrétaire, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

5 septembre 1972.

The Berlitz Schools of Languages (Switzerland) SA, à Genève (FOSC du 16. 11. 1971, p. 2776). William D. Hasley n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. James S. Peters, des USA, à Londres, est membre et président du conseil d'administration avec signature individuelle.

5 septembre 1972.

Société Immobilière Clos-Malagnou C, à Genève, société anonyme (FOSC du 12. 7. 1954, p. 1807). Edouard Steinmann n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: André Tournier, de Genève, à Chêne-Bougeries, président, et Jacques Poncet, de Chancy, à Collonge-Bellerive, secrétaire, lesquels signent individuellement. Adresse: 6, boulevard du Théâtre, chez Tournier & Poncet.

5 septembre 1972. Technologie.

Croste SA, à Genève, exploitation de la technologie dans le domaine de la physique, etc. (FOSC du 14. 2. 1972, p. 384). Signature individuelle a été conférée à Helga Mc Grew, d'Allemagne, à Genève, directrice.

5 septembre 1972.

Société Immobilière Dlosa, à Genève, société anonyme (FOSC du 2. 7. 1952, p. 1682). Edouard Steinmann n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Jacques Poncet, de Chancy, à Collonge-Bellerive, président, et André Tournier, de Genève, à Chêne-Bougeries, secrétaire, lesquels signent individuellement. Adresse: 6, boulevard du Théâtre, chez Tournier & Poncet.

5 septembre 1972. Immeubles.

SI Krieg-Florissant A, à Genève, société anonyme (FOSC du 19. 3. 1971, p. 649). Albert Dubuis n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Roger Staudhammer, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 8, rue du Vieux-Collège, chez Roger Staudhammer.

5 septembre 1972.

Société Immobilière Malatrex Vuache D, à Genève, société anonyme (FOSC du 23. 1. 1968, p. 152). Edouard Steinmann n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: André

Tournier, de Genève, à Chêne-Bougeries, président, et Jacques Poncet, de Chancy, à Collonge-Bellerive, secrétaire, lesquels signent individuellement. Adresse: 6, boulevard du Théâtre, chez Tournier & Poncet.

5 septembre 1972. Immeubles.

SI Meyrin-Sud A, à Genève, société anonyme (FOSC du 8.2.1971, p. 306). André Wanner et Jean-Paul Barbier ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Ernest Hoelsli, de Haslen GL, à Genève, président; Claude Suter, de Grindelwald BE, à Vernier, vice-président, et Charles Beuchat, de et à Genève, lesquels signent collectivement à deux.

5 septembre 1972. Immeubles.

SI Meyrin-Sud B, à Genève, société anonyme (FOSC du 8.2.1971, p. 306). André Wanner et Jean-Paul Barbier ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Ernest Hoelsli, de Haslen GL, à Genève, président; Claude Suter, de Grindelwald BE, à Vernier, vice-président, et Charles Beuchat, de et à Genève, lesquels signent collectivement à deux.

5 septembre 1972.

Société Immobilière le Vieux Mur, à Genève, société anonyme (FOSC du 19.4.1968, p. 825). Edouard Steinmann n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: André Tournier, de Genève, à Chêne-Bougeries, président, et Jacques Poncet, de Chancy, à Collonge-Bellerive, secrétaire, lesquels signent individuellement. Adresse: 6, boulevard du Théâtre, chez Tournier & Poncet.

5 septembre 1972.

Société Immobilière MÉRIMONT F, à Genève, société anonyme (FOSC du 23.6.1947, p. 1706). Edouard Steinmann n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: André Tournier, de Genève, à Chêne-Bougeries, président, et Jacques Poncet, de Chancy, à Collonge-Bellerive, secrétaire, lesquels signent individuellement. Adresse: 6, boulevard du Théâtre, chez Tournier & Poncet.

5 septembre 1972.

Société Anonyme des Pneumatiques Michelin, à Genève (FOSC du 30.9.1969, p. 2248). Procuration collective à deux a été conférée à Charles Marendaz, de Genève, à Lancy.

5 septembre 1972.

Out Music SA (Out Music AG) (Out Music Ltd), à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 7 et 29 août 1972. But: production musicale de tout genre, en particulier édition et vente de disques. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSS. Administration d'un ou de plusieurs membres: Otto Rüttimann, de Neuchâtel, à Binningen BL, président, et Jean Keller, de Pleigne BE, à Delémont BE, lesquels signent individuellement. Adresse: 1, rue de la Cité, chez Société Fiduciaire et de Gérance SA, Genève.

5 septembre 1972.

Selas Corporation of America, European Division SA, à Genève, développer et répandre l'usage des produits de la «Selas Corporation of America», etc. (FOSC du 20.4.1971, p. 926). Frédéric-Otto Hess n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. J. Harper Claycomb, des USA, à Malvern (Pennsylvanie, USA), est membre du conseil d'administration avec signature individuelle.

5 septembre 1972.

Société anonyme de la Tribune de Genève, à Genève (FOSC du 30.4.1971, p. 1027). Signature collective à deux a été conférée à Gérard Sapey, de Genève, à Vevey, directeur. Pierre Coma, jusqu'ici fondé de pouvoir, a été nommé sous-directeur avec signature collective à deux; sa procuration est radiée.

5 septembre 1972. Installations électriques.

Venot SA, à Genève, exécution d'installations électriques, etc. (FOSC du 19.10.1970, p. 2359). Nouvelle adresse: 3, rue de Fribourg.

5 septembre 1972.

Banque Frei, Treig & Cie Société Anonyme, succursale de Genève (FOSC du 1.5.1972, p. 1108). L'administrateur Heinz Jent a été nommé vice-président du conseil; il continue à signer collectivement à deux. Emil Fehlmann, de Kilchberg ZH, à Ulikon ZH, membre du conseil d'administration, signe collectivement à deux.

5 septembre 1972. Papeterie.

Bacotex SA, au Grand-Saconnex, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 23 août 1972. But: commerce de gros et de détail d'articles de papeterie, d'articles pour le dessin, d'appareils de précision tels qu'instruments de géodésie et de topographie et de toutes marchandises similaires. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 100 actions de fr. 500, au porteur. Organe de publicité: FOSS. Administration d'un ou de plusieurs membres: Hélène Couvreur, d'Avry-sur-Matran FR, au Grand-Saconnex, administratrice unique avec signature individuelle. Adresse: 24, chemin François-Lehmann, chez Hélène Couvreur.

5 septembre 1972. Machines.

Compumat SA, à Genève (FOSC du 24.7.1972, p. 1963). But modifié: achat et vente de machines dans le domaine des parcs mécanographiques et du matériel s'y rapportant; achat et vente de matériel de bureau. Statuts modifiés le 28 août 1972.

5 septembre 1972. Objets d'art.

Christie, Manson & Woods (International) SA, à Genève, objets d'art, etc. (FOSC du 15.4.1971, p. 881). Statuts modifiés le 21 août 1972 sur un point non soumis à l'inscription.

5 septembre 1972.

Société Immobilière HERSVA, à Carouge, société anonyme (FOSC du 22.11.1971, p. 2825). Nouveau siège: Genève. Statuts modifiés le 24 août 1972. Yolande Veilh n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Emile Rohrbasser, de Genève, à Pregny-Chambésy, est administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 108, rue de Lyon, chez Fiat (Suisse) SA.

5 septembre 1972.

CMR Distribution SA, à Genève (FOSC du 13.11.1970, p. 2593). Nouvelle raison de commerce: Conex Services SA. But modifié: achat et vente, sur le plan international, d'appareils et équipements; acquisition et administration de participations à toutes entreprises poursuivant des activités analogues; offre de services spécialisés dans le domaine technique et mise à disposition, d'une façon temporaire, du personnel qualifié. Statuts modifiés le 30 août 1972.

5 septembre 1972.

Compagnie des Montres Driva (Driva Watch Co), à Genève (FOSC du 30.12.1971, p. 3145). Nouvelle raison de commerce: Driva SA. But modifié: importation, exportation, achat, vente et représentation de toutes marchandises, produits et articles, notamment dans le domaine de l'horlogerie et de la bijouterie. Statuts modifiés le 25 août 1972. Gustave Fiedler n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Roland Hirsch, jusqu'ici secrétaire, nommé directeur, reste seul administrateur et signe désormais individuellement. Nouvelle adresse: 11, rue Sillem.

5 septembre 1972.

Compagnie de Distribution de Parfumerie Codipar SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 25 août 1972. But: représentation, achat, vente, fabrication, importation et exportation de tous articles de parfumerie, de cosmétique et d'hygiène, ainsi que d'articles accessoires pour boutiques de luxe. Capital: fr. 400 000, entièrement versé, divisé en 400 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSS. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean Neuvecelle, de et à Genève, président; Marie-France Polak, de Montreux VD, à Genève, secrétaire, et Yves Polak, de Montreux VD, à Genève, lesquels signent collectivement à deux. Adresse: 5, place du Molard, chez Jean Neuvecelle.

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe - Sommations - Diffida

Die II. Zivilkammer des Obergerichts des Kantons Zürich hat mit Beschluss vom 2. Mai 1972 den Aufruf des nachstehend beschriebenen Schuldbriefs bewilligt:

Inhaberschuldbrief für Fr. 44 500.-, ausgestellt am 30. August 1950, lautend auf die Caritas-Stiftung mit Sitz in Tann-Dürnten als Schuldnerin, lastend an dritter Pfandstelle auf einem Wohnhaus Assek. Nr. 877, und einem Schopf Assek. Nr. 878, mit dreizehn Aren 20 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, ursprünglich Kat. Nr. 594 (Pfandbuch Dürnten Bd. 5 pg. 328/29, Tagebuch Nr. 126, H.A. 441, A 10 pg. 88 Nr. 474, Pft. Verz. 184, Grundbuch Dürnten Blatt 217), am 26. Februar 1951 um fünf Aren 39 m² Land an der Kirchenarreststrasse im Sandbühl, Tann-Dürnten, erweitert und neu die Kat. Nr. 1110 bildend (Pfandbuch Dürnten Bd. 5 pg. 404, Tagebuch Nr. 37, H.A. 120, A 10 pg. 105 Nr. 555).

Wer über den vermissten Titel Auskunft geben kann, wird hiermit ersucht, dem unterzeichneten Gericht spätestens binnen einem Jahr seit der erstmaligen Publikation dieses Aufrufs im Schweizerischen Handelsamtsblatt Anzeige zu erstatten, ansonst der Schuldbrief nach untenbenutztem Fristablauf kraftlos erklärt wird. (1⁹)

8340 Hinwil, den 12. Mai 1972

Namens des Bezirksamtsgerichts
Hinwil
Der Gerichtssubstitut:
Dr. A. Kment

Es wird vermisst: Inhaber Schuldbrief Fr. 3000.-, angegangen am 15. März 1919, 2. Pfandstell. Vorgang Fr. 5000.-, haftend auf den Grundstücken Nrn. 83, 263 und 271, Grundbuch Hitzkirch, der am 22. April 1972 verstorbenen Fräulein Ida Peter, Sulzerstrasse, Hitzkirch. Der unbekannt Inhaber wird aufgefordert, den genannten Schuldbrief innerhalb eines Jahres seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (940¹)

6280 Hochdorf, den 11. September 1972

Der Amtsgerichtspräsident
von Hochdorf:
Leu

Es wird vermisst:

Schuldbrief vom 20. März 1926, Beleg-Serie I Nr. 3851, von Fr. 10 000.-, lautend auf Frau Frieda Blaser, geb. Strahm, gew. Witwe des Blaser Ernst von Langnau, gew. Hausfrau in der Hämliematt zu Arni, lastend auf Arni Grundbuchblatt Nr. 71 der Frau Gertrud Wälti-Blaser, Ehefrau des Wälti Hans, von Rüderswil, Hausfrau in der Hämliematt zu Arni, in III. Pfandstelle.

Der allfällige Inhaber wird hiermit aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist dem Richteramt Konolingen in Schlosswil vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (936¹)

3082 Schlosswil, den 11. September 1972

Der Gerichtspräsident II:
H. Gugger

Es wird vermisst:

Schuldbrief Nr. 2 vom 12. Januar 1967 Bel. Ser. IV/3726 im Betrag von Fr. 7000.- zugunsten von Fräulein Hanna Vogelböck, Kindergärtlerin, wohnhaft 8630 Rüti, Schlossbergstr. 32, lastend auf der Liegenschaft des Herrn Hans Bigler, Oberwichterli, Wörb Grundbuchblatt Nr. 2294.

Der allfällige Inhaber wird hiermit aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist dem Richteramt Konolingen in Schlosswil vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (937¹)

3082 Schlosswil, den 11. September 1972

Der Gerichtspräsident II:
H. Gugger

Es wird vermisst der Schuldbrief von Fr. 15 000.- vom 18. Dezember 1956, Beleg-Serie II/98, zugunsten der Hypothekarkasse des Kantons Bern, lastend im I. Rang auf der Liegenschaft Spiez-Grundbuchblatt Nr. 885 des Herrn Hans Hirschi, Kaufmann, Thunstr. 10, Spiez, früher Fräulein Rosa Haueter.

Der unbekannt Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (935¹)

3752 Wimmis, den 11. September 1972

Der Gerichtspräsident von
Niedersimmental:
Janser

Es wird folgende Schuldurkunde vermisst:

Inhaberschuldbrief von Fr. 4000.-, ausgestellt am 28. Februar 1944, lautend auf den Schuldner Ernst Appert, geb. 1902, Posthalter, von und in Neubrunn-Turbenthal, im ersten Rang lastend auf ca. einer Hektare und 80 Aren Wald und Wiesen in der Waibelhalde im Banne Seelmaten-Turbenthal (Prot. Turbenthal Bd. 28 pg. 214/5).

Der unbekannt Inhaber dieses Schuldbriefes und jedermann, der über diesen Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich binnen Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an bei der Bezirksgerichtskanzlei Winterthur zu melden bzw. den Schuldbrief vorzulegen, ansonst dieser als kraftlos erklärt wird. (144¹)

8400 Winterthur, den 13. Januar 1972.

Im Namen des Bezirksamtsgerichts Winterthur
Der Substitut: G. Sutter

Die II. Zivilkammer des Obergerichts des Kantons Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

1 Inhaberschuldobligation Gemeinde Zollikon, 6 1/2 %, Anleihe 1970, Nr. 5669 zu Fr. 5000.- nom., mit Jahrescoupons per 10. November 1971 & ff.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird erbeten, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (549¹)

8000 Zürich, den 8. Mai 1972

Bezirksgerichtskanzlei Zürich
7. Abteilung

Le détenteur inconnu de la cédula hypothécaire du 16 août 1960, en faveur de la Banque de l'état de Fribourg, du capital de fr. 22 500.-, grevant les art. 602AAA et 602AAB du registre foncier de la commune d'Estavayer-le-Lac, propriété de Marc Mauroux, f. Charles, ramoneur à Estavayer-le-Lac, lequel est débiteur du titre, est sommé de produire ce titre au greffe du Tribunal de la Broye, à Estavayer-le-Lac, dans le délai d'une année dès la première publication de la présente sommation, faute de quoi l'annulation en sera prononcée et un nouveau titre établi. (946¹)

1470 Estavayer-le-Lac, le 13 septembre 1972

Le président du Tribunal
de la Broye:
R. Corminbeuf

Troisième avis

Par décision du 15 mai 1972, le Tribunal somme le détenteur inconnu de la cédula hypothécaire au porteur de fr. 30 000, inscrite au registre foncier le 28 novembre 1957, sous P.J.B. 3509, grevant la parcelle 11.391, feuille 20, de douze ares, trente-sept mètres, sur laquelle existe, au chemin Pré-Bois N° 6, à Cointrin, Genève, le bâtiment N° 1916, de quatre-vingt-un mètres, habitation en maçonnerie, et de trois mètres, terrasse excavée couverte en maçonnerie, propriété de Sieur Albert Locher, de la déposer au greffe du Tribunal de première instance de Genève dans un délai d'une année à compter de la première insertion du présent avis, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (576¹)

1200 Genève, le 15 mai 1972

Tribunal de première instance,
Genève:
A. Lamouille, greffier

Le détenteur de l'obligation au porteur Banque cantonale vaudoise 1970, de fr. 5000.-, 6 1/2 %, N° 7283, coupons au 1^{er} novembre 1971 et suivants attachés, est sommé de me la produire jusqu'au 15 novembre 1972. (574¹)

1003 Lausanne, le 15 mai 1972

Le président du Tribunal
civil du district de Lausanne:
S. Contini

Le Juge-instructeur I des districts de Martigny et Saint-Maurice à la requête de la commune de Riddes, somme le détenteur inconnu des titres ci-après de les produire au greffe de notre Tribunal jusqu'au 22 mars 1973 sous peine d'en voir prononcer l'annulation (art. 981 et ss. CO):

60 parts sociales des Téléverber SA, de fr. 500.- chacune, no 7423/426 - 7521/546 - 8891/910 et 10723/732. (941¹)

1920 Martigny, le 12 septembre 1972

Le Juge-instructeur:
J. M. Gross

Le Juge-instructeur du district de Sion à la requête du M^e Jacques Allet, avocat à Sion, au nom de Claude Fer, à Pully, somme le débiteur inconnu des titres ci-après, de les déposer en notre greffe, dans les six mois dès la présente publication (art. 983 et suivants CO) 3 actions au porteur de fr. 1000.- réduites à fr. 700.-, de valeur nominale à la suite d'assainissement, de télécabines Sion-Héremence-Thyon SA, à Sion, et portant les nos 764, 765 et 766. (942¹)

1951 Sion, le 12 septembre 1972

Le Juge-instructeur:
L. de Riedmatten

Andere gesetzliche Publikationen

Autres publications légales

Altre pubblicazioni legali

Anmeldung eines Luftfahrzeuges zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch

Die Sektion Fricktal des Aero-Clubs der Schweiz, Schupfart, meldet die beiden Flugzeuge «AS 202 Bravo», Werknummern 002 und 003, Hoheits- und Eintragszeichen HB-HEF und HB-HEG, zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch an.

Nach Artikel 11, Absatz 1, der Vollziehungsverordnung zum Bundesgesetz über das Luftfahrzeugbuch sind binnen 30 Tagen schriftlich im Doppel beim Eidgenössischen Luftamt in Bern anzumelden:

- allfällige Einsprachen gegen die Aufnahme der Luftfahrzeuge unter Angabe der Gründe;
- allenfalls bestehende dingliche Rechte, Ansprüche auf Begründung dinglicher Rechte oder auf Eintragung einer Vormerkung, unter Angabe der Beweismittel und Vorlage allfälliger Urkunden, ansonst Verzicht auf das dingliche Recht oder auf die Eintragung einer Vormerkung angenommen wird. (A483)

3000 Bern, den 13. September 1972

Eidgenössisches Luftamt
Der Verwalter des
Luftfahrzeugbuches:
Neuenschwander

Dia-Reklame AG, Weinbergstrasse 11, Zürich

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Artikel 733 OR

Erste Veröffentlichung

Die Generalversammlung vom 13. September 1972 hat die Reduktion des Grundkapitals von Fr. 100 000.- auf Fr. 50 000.- durch Rückzahlung von 100 Inhaberaktien à je Fr. 500.- beschlossen.

Begehren um Sicherstellung oder Zahlung von Gläubigeransprüchen sind innert 2 Monaten von der dritten Bekanntmachung an gerechnet am Sitze der Gesellschaft, Zürich 1, Weinbergstrasse 11, anzumelden. (A482¹)

8000 Zürich, den 13. September 1972

Der Verwaltungsrat

Mitra Höhn & Liebi AG, Zürich

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Artikel 748 OR

Dritte Veröffentlichung

Anlässlich ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 27. Juni 1972 hat die Getränke-Frei AG, mit Sitz in Zürich, beschlossen, die Aktien- und Passiven der Mitra Höhn & Liebi AG, mit Sitz in Zürich, durch Fusion zu übernehmen. Durch diese Fusion ist die Mitra Höhn & Liebi AG aufgelöst.

Die Fusion ist rückwirkend auf den 1. Januar 1972 erfolgt. Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innert Monatsfrist nach der dritten Publikation ihre Forderung zwecks Befriedigung oder Sicherstellung derselben bei der Verwaltung der Getränke-Frei AG, Zürich, anzumelden. (A479¹)

8000 Zürich, den 11. September 1972

Getränke-Frei AG

Rechnungsruf und öffentliches Inventar

Erblasser: Bachofen-Condé Gottfried, geb. 1920, vbn Maur/ZH, gestorben am 20. Juni 1972, wohnhaft gewesen Scheuchzerstr. 73, 8006 Zürich, (im Handelsregister eingetragen unter der Einzelfirma G. Bachofen, Zürcherstr. 9, Dietikon, Metallspürwerkstätte.)

Gerichtliche Anordnung des Inventars vom 4. August 1972. Anmeldefrist für Forderungen und Schulden bis 16. Oktober 1972.

Die Gläubiger werden auf die in Art. 590 ZGB genannten Folgen der Nichtanmeldung ihrer Forderungen aufmerksam gemacht.

Schuldner und die im Besitze von Faustpfändern befindlichen Gläubiger, die unterlassen, eine Eingabe zu machen, werden mit Ordnungsbuss bestraft. (A481¹)

8028 Zürich, den 16. September 1972

Notariat Flutern-Zürich

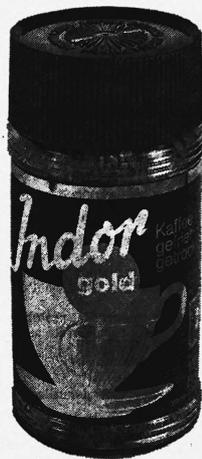
259930. Date de dépôt: 19 juillet 1972, 18 h.
Jeker Max «Jemab», 42, rue Centrale, Biemme (Berne). — Commerce.

Montres. (Cl. int. 14)



259931. Hinterlegungsdatum: 20. Juli 1972, 20 Uhr.
Indor Tee- und Kaffeeimport Walter Murbach AG, Tannackerstrasse 7, Gümmligen (Bern). — Fabrikation und Handel.

Gefriergetrockneter, selbstlöslicher Kaffee. (Int. Kl. 30)



Die Eintragung der Marke erstreckt sich nicht auf die dreidimensionale Form der abgebildeten Büchse.
Die Marke wird golden, rot, weiss und braun ausgeführt.

259932. Hinterlegungsdatum: 25. Juli 1972, 17 Uhr.
Iba Bern AG (Iba Berne S.A.), Schläflistrasse 17, Bern. — Fabrikation und Handel.

Kohlepapier und mit Kohlepapier versehene Filme aus plastischem Material zu Kopierzwecken. (Int. Kl. 16)



259933. Hinterlegungsdatum: 28. Juli 1972, 12 Uhr.
R. Etter & Cie, Aarwangen (Bern). — Fabrikation.

Orangensaft (naturrein). (Int. Kl. 32)



259934. Hinterlegungsdatum: 31. Juli 1972, 10 Uhr.
Paul Bechtiger-Brand, Schaffhauserstrasse 331, Zürich. — Fabrikation und Handel.

Elektrolytisches Registrierpapier; Faksimile-Sender, Faksimile-Empfänger; Bildsender, Bildempfänger. (Int. Kl. 1, 9, 16)

BEFAX

259935. Hinterlegungsdatum: 31. Juli 1972, 19 Uhr.
Albert Jaeggi, Nachfolger H. von Arx-Jaeggi, Forstbaumschulen, Koppigenstrasse 171, Rechterswil (Solothurn). — Produktion und Handel.

Forstpfähle, Zier- und Heckenpflanzen. (Int. Kl. 31)



259936. Hinterlegungsdatum: 8. November 1971, 14 Uhr.
Bernhard Schobinger, Dorfstrasse 4, Richterswil (Zürich). — Fabrikation und Handel.

Schmuckstücke in Gold, Silber und Platin. Ringe, Broschen, Anhängler, Armreifen, Hals- und Ohrschmuck. (Int. Kl. 14)



Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 2725.

259937. Hinterlegungsdatum: 31. Juli 1972, 16 Uhr.
Pan Books Limited, 33, Tothill Street, London S. W. 1 (Grossbritannien). — Fabrikation und Handel.

Bücher, Publikationen aller Art, Drucksachen und Schreibwaren. (Int. Kl. 16)



259938. Hinterlegungsdatum: 16. August 1971, 20 Uhr.
DLW Aktiengesellschaft, Bietigheim (Württemberg, Bundesrepublik Deutschland). — Fabrikation und Handel.

Teppiche, Strohmatten, Matten, Linoleum und andere Waren, die als Fussbodenbelag dienen; Tapeten (ausgenommen aus Stoff). (Int. Kl. 27)

COSSY

259939. Hinterlegungsdatum: 7. April 1972, 17 Uhr.
Faberge, Incorporated, 1345 Avenue of the Americas, New York (New York, USA). — Fabrikation und Handel.

Seifen, Parfümeriewaren, ätherische Öle und Essenzen, Kosmetika, Haarwässer, Badezusätze, Toilettenpräparate, Zahnpasten, Dosen und Behälter aus Karton, Kunststoff, Metall, Glas oder aus Kombinationen dieser Materialien für Kosmetika; pharmazeutische Produkte, medizinische Kosmetika und Geruchsbinder; Schmucksachen aus edlen und nichtedlen Materialien, Zeitmessgeräte; kleine Haushaltgeräte und -behälter (nicht aus Edelmetallen und nicht mit solchen beschichtet); Kämme und Schwämme; Bürsten und Pinsel mit Ausnahme von Farbpinseln; Glas-, Porzellan- und Steingutwaren für Haushalt und Küche; Kleidungsstücke, einschliesslich Stiefeln, Schuhen und Pantoffeln; Haarschmuck; Perücken; künstliche Augenwimpern, Kläppel- und Spitzenwaren, Bänder, Knöpfe, künstliche Blumen sowie Zubehörteile zur Pflege und zur Befestigung von Haar; Spiele und Spielzeug; Turn- und Sportartikel, einschliesslich beschwerten Gürteln, Körpergewichten und Stützen für Turnübungen. (Int. Kl. 3, 5, 6, 14, 16, 20, 21, 25, 26, 28)

FLEURS DU MONDE

259940. Hinterlegungsdatum: 24. Mai 1972, 17 Uhr.
Foseco Trading AG, Langenjohnstrasse 9, Chur (Graubünden). — Fabrikation und Handel.

Wärmeisolierende Zusammensetzungen in Form von Platten und Hülsen zur Verwendung in der metallurgischen Industrie. (Int. Kl. 17)

KALBORD

259941. Hinterlegungsdatum: 24. Mai 1972, 17 Uhr.
Foseco Trading AG, Langenjohnstrasse 9, Chur (Graubünden). — Fabrikation und Handel.

Chemische Zusammensetzungen zur Verwendung in der metallurgischen Industrie. (Int. Kl. 1)

BRIXIL

259942. Hinterlegungsdatum: 24. Mai 1972, 17 Uhr.
Foseco Trading AG, Langenjohnstrasse 9, Chur (Graubünden). — Fabrikation und Handel.

Chemische Zusammensetzungen zur Verwendung in der metallurgischen Industrie. (Int. Kl. 1)

DYCASTAL

259943. Hinterlegungsdatum: 24. Mai 1972, 17 Uhr.
Foseco Trading AG, Langenjohnstrasse 9, Chur (Graubünden). — Fabrikation und Handel.

Chemische Zusammensetzungen zur Verwendung in der metallurgischen Industrie. (Int. Kl. 1)

FERAD

259944. Hinterlegungsdatum: 24. Mai 1972, 17 Uhr.
Foseco Trading AG, Langenjohnstrasse 9, Chur (Graubünden). — Fabrikation und Handel.

Chemische Zusammensetzungen zur Verwendung in der metallurgischen Industrie, insbesondere Abdeck- und Behandlungsfussmittel für Magnesium und Magnesiumlegierungen. (Int. Kl. 1)

MAGREX

Verordnung über die Arbeitsbeschaffungsreserven

Aenderung vom 30. August 1972

Der Schweizerische Bundesrat beschliesst:

I

Die Verordnung vom 11. März 1952 zum Bundesgesetz über die Bildung von Arbeitsbeschaffungsreserven der privaten Wirtschaft wird wie folgt geändert:

Titel

Verordnung über die Arbeitsbeschaffungsreserven

Erlässgliederung

Die Untertitel werden mit arabischen statt mit römischen Ziffern nummeriert.

Umwandlung der Randtitel

Die Randtitel werden Sachüberschriften.

Art. 5 Abs. 1 und 2

¹ Die Schuldscheine mit vierjähriger Laufzeit werden zu 4% Prozent, diejenigen mit achtjähriger Laufzeit zu 5% Prozent fest verzinst. Die Verzinsung beginnt am ersten Tag des der Anlage folgenden Monats. Die Zinsen sind halbjährlich zahlbar.

² Bei vorzeitiger Rückzahlung infolge Kündigung des Schuldscheines berechnet sich der Zins für die ganze Dauer der Anlage wie folgt:

Für Schuldscheine mit einer Laufzeit von vier Jahren		Für Schuldscheine mit einer Laufzeit von acht Jahren	
Bei einer Anlagendauer:	%	Bei einer Anlagendauer:	%
bis 1 Jahr zu	3%	bis 2 Jahre zu	3%
bis 2 Jahre zu	3½	bis 4 Jahre zu	4%
bis 3 Jahre zu	4%	bis 6 Jahre zu	5
bis 4 Jahre zu	4%	bis 8 Jahre zu	5%

II

Die neuen Bestimmungen finden Anwendung:

a) auf Schuldscheine, die auf Grund einer Reserveeinlage aus dem Reingewinn oder Reinertrag eines in die Zeit nach dem 31. Juli 1972 fallenden Geschäftsabschlusses ausgegeben werden;

b) auf die ab 1. August 1972 fälligen Schuldscheine, die verlängert oder umgetauscht werden.

III

¹ Der Bundesratsbeschluss vom 21. Dezember 1970 betreffend Aenderung der Verordnung zum Bundesgesetz über die Bildung von Arbeitsbeschaffungsreserven der privaten Wirtschaft wird aufgehoben. Tatsachen und Rechtsverhältnisse, die während der Gültigkeit dieses aufgehobenen Bundesratsbeschlusses eingetreten oder entstanden sind, werden nach dessen Bestimmungen beurteilt.

² Diese Verordnung tritt am 31. August 1972 in Kraft.

Bern, den 30. August 1972

Im Namen des Schweizerischen Bundesrates
Der Bundespräsident:
Celio
Der Bundeskanzler:
Huber

Ordonnance sur les réserves de crise

Modification du 30 août 1972

Le Conseil fédéral suisse arrête:

I

Le règlement d'exécution du 11 mars 1952 de la loi fédérale sur la constitution de réserves de crise par l'économie privée est modifié comme il suit:

Titre

Ordonnance sur les réserves de crise

Plan

Les sous-titres sont numérotés au moyen de chiffres arabes au lieu de chiffres romains.

Transformation des titres marginaux

Les titres marginaux sont remplacés par des titres médians.

Art. 5, 1^{er} et 2^e al.

¹ A partir du 1^{er} du mois qui suit le placement, les bons de dépôt à échéance de quatre ans produisent un intérêt ferme de 4% pour cent, tandis que les bons de dépôt à échéance de huit ans en produisent un de 5% pour cent. Les intérêts sont payables semestriellement.

² En cas de remboursement anticipé d'un bon de dépôt, par suite de dénonciation, le taux de l'intérêt valable rétroactivement pour toute la durée du placement est fixé comme il suit:

Pour bons de dépôt à échéance de quatre ans		Pour bons de dépôt à échéance de huit ans	
Si le placement a duré:	%	Si le placement a duré:	%
moins d'une année	3	moins de 2 ans	3½
1 à 2 ans	3½	2 à 4 ans	4%
2 à 3 ans	4%	4 à 6 ans	5
3 à 4 ans	4%	6 à 8 ans	5½

II

Les nouvelles dispositions sont applicables:

a) Aux bons de dépôt qui seront émis sur la base d'un versement à la réserve par prélèvement sur le bénéfice net ou le rendement net d'un exercice se terminant après le 31 juillet 1972;

b) Aux bons de dépôt arrivant à échéance à partir du 1^{er} août 1972, dont la prorogation ou l'échange est requis.

III

¹ L'arrêté du Conseil fédéral du 21 décembre 1970 modifiant le règlement d'exécution de la loi sur la constitution de réserves de crise par l'économie privée est abrogé. Les dispositions abrogées restent applicables aux faits qui se sont produits durant leur validité et aux rapports juridiques qui ont pris naissance pendant ce laps de temps.

² La présente ordonnance entre en vigueur le 31 août 1972.

Bern, le 30 août 1972

Au nom du Conseil fédéral suisse:
Le président de la Confédération,
Celio
Le chancelier de la Confédération,
Huber

Weisungen der Eidgenössischen Alkoholverwaltung über die Verwertung von Mostobst und Brennobst der Ernte 1972 im Inland

(Vom 18. September 1972)

Gestützt auf den Bundesratsbeschluss vom 6. September 1972 über die Verwertung der Kernobsternte 1972 erlässt die Alkoholverwaltung folgende Weisungen:

I. Allgemeines

1. Soweit der Anfall von vollwertigem Mostobst den Bedarf der Verwertungsbetriebe für die Obstgetränkherstellung und für die Aufnehmung einer angemessenen Ernteausgleichsreserve übersteigt, ist dieses zum gleichen Zwecke anderen Betrieben in Gebieten mit ungenügender Versorgung anzubieten.

2. Ueberschüssige gewöhnliche Mostbirnen, nicht vollwertige Mostäpfel und Brennobst sind den Kolonnenbrennereien oder den von der Alkoholverwaltung ermächtigten Abpressbetrieben zur Herstellung von Brennsaft abzuliefern. Die Alkoholverwaltung gibt auf Anfrage hin bekannt, welche Betriebe für die Uebernahme ermächtigt sind.

3. Führen die eigenen Bemühungen, Mostobst oder Brennobst den in den Ziffern 1 und 2 aufgeführten Verwendungszwecken zuzuführen, nicht zum Ziel, so kann dies der Alkoholverwaltung gemeldet werden. Ebenso können Obstverwertungsbetriebe, denen es nicht gelingt, die nötigen Rohstoffe für die Herstellung der Obstgetränke und einer angemessenen Ernteausgleichsreserve zu beschaffen, ihren ungedeckten Bedarf melden. Die Alkoholverwaltung wird die auftretenden Ueberschüsse entsprechend den in diesem Zeitpunkt Anwendung findenden Verwertungsmassnahmen und gemäss der verfügbaren Verarbeitungskapazität an Mostereien in Mangelgebieten vermitteln oder den Ueberschussverwertungsbetrieben zuweisen.

4. Vereinbarungen über Lieferfristen, Zahlungsbedingungen, Sorten und Qualität sind zwischen Verkäufern und Käufern zu regeln; die Alkoholverwaltung lehnt dabei jegliche Haftung ab.

II. Vermittlung von Mostobst und von Brennobst durch die Alkoholverwaltung

1. Wer die Vermittlung der Alkoholverwaltung in Anspruch nehmen will, hat

a) die zu vermittelnde Obstmenge rechtzeitig, jedenfalls vor dem Verlad, der Alkoholverwaltung zu melden;

b) das überschüssige Obst entsprechend den Anordnungen der Alkoholverwaltung entweder Obstverwertungsbetrieben in Mangelgebieten oder ermächtigten Ueberschussverwertungsbetrieben mit Verarbeitungskontingenten zuzuführen.

2. Bei Nichtbeachtung dieser Vorschriften, insbesondere bei der Anmeldung von bereits verladenem Obst, übernimmt die Alkoholverwaltung keine Gewähr für die Verwertung.

III. Beteiligung gewerblicher Obstverwertungsbetriebe an der Ueberschussverwertung

1. Als gewerblicher Obstverwertungsbetrieb kann nur anerkannt werden, wer die von der Alkoholverwaltung vorgeschriebene Buchführung für gewerbliche Kernobstbrennereien und gleichgestellte Auftraggeber der Kategorie A führt.

2. Gewerbliche Obstverwertungsbetriebe, die für die Verwertung von Ueberschüssen Beiträge der Alkoholverwaltung beanspruchen wollen, haben bei dieser vorgängig um ein entsprechendes Verwertungskontingent für die in Aussicht genommene Verwertungsart nachzusuchen. Sie haben sich zu verpflichten, für sämtliches zur Verarbeitung gelangendes Obst bei der Annahme die vorgeschriebene Qualitätskontrolle vorzunehmen, den Anordnungen der Ueberwachungsorgane Folge zu leisten und der Alkoholverwaltung über die Obstannahme und Verarbeitung zu rapportieren.

3. Verwertungskontingente für die Herstellung von Brennsaft werden in Uebereinstimmung mit den im gegebenen Zeitpunkt Anwendung findenden Verwertungsmassnahmen an Betriebe mit Kolonnenbrennereien und an Abpressbetriebe erteilt.

IV. Beiträge

1. Beiträge für die Verwertung von Mostobst werden nur gewerblichen Obstverwertungsbetrieben gewährt. Diese haben sich darüber auszuweisen, dass für sämtliches von ihnen übernommene Mostobst und Brennobst die festgesetzten Mindestpreise bezahlt worden sind.

2. Betriebe, die auf Beiträge der Alkoholverwaltung Anspruch erheben, sind ferner gehalten, eine von der Alkoholverwaltung zur Förderung des Absatzes nötigenfalls verfügte Uebernahmepflicht für Mostäpfel ausgewählter Sorten zu erfüllen. Eine solche ist beschränkt auf die Sorten Beffertapfel, Bohnapfel, Boskoop, Engishofer, Heimenhofer, Jonathan, Tobläsler und Wileroit ainsi qu'à 40 pour cent au plus de la totalité de pommes achetées par la cidrerie pour la fabrication de boissons ou la constitution de réserves pour l'égalisation des récoltes.

3. Für das im Rahmen der erteilten Verwertungskontingente verarbeitete Mostobst gewährt die Alkoholverwaltung die vorgesehenen Beiträge auf Grund besonderer Weisungen.

4. Andere Beiträge werden nur ausserachtet, wenn vorgängig bei der Alkoholverwaltung darum nachgesucht wurde und diese von ihr schriftlich zugesichert worden sind.

5. Ein Anrecht auf Beiträge besteht grundsätzlich nur für Betriebe, welche den Anordnungen hinsichtlich Buchführung und Rapportierung Folge leisten und die für die Beitragsgesuche erforderlichen Belege (Frachtbrieft, Waagscheine, Fakturen usw.) beibringen.

3000 Bern 9, den 18. September 1972

Eidg. Alkoholverwaltung
Dr. Viktor Kühne

Instructions de la Régie fédérale des alcools concernant l'utilisation, dans le pays, de fruits à cidre et de fruits à distiller de la récolte de 1972

(Du 18 septembre 1972)

Se fondant sur l'arrêté du Conseil fédéral du 6 septembre 1972 concernant l'utilisation de la récolte de fruits à pépins de 1972, la Régie des alcools édicte les prescriptions suivantes:

I. Généralités

1. Dans la mesure où la récolte de fruits à cidre sains et mûrs dépasse la demande des cidreries pour assurer leur programme de fabrication de boissons de fruits et constituer une réserve raisonnable pour l'égalisation des récoltes, l'excédent doit être offert, à des fins identiques, à d'autres cidreries de régions dont l'approvisionnement est insuffisant.

2. Les excédents de poires à cidre ordinaires, les pommes à cidre de moindre valeur et les fruits à distiller doivent être livrés aux distilleries à colonne ou aux entreprises de pressurage autorisées par la Régie à fabriquer du jus à distiller. Sur demande, la Régie communique le nom des cidreries autorisées à prendre la marchandise en charge.

3. Si, malgré les efforts accomplis, il est impossible d'utiliser les fruits à cidre ou à distiller aux fins prévues aux chiffres 1 et 2 ci-dessus, cette marchandise peut être annoncée à la Régie. Les cidreries qui ne sont pas à même de se procurer les matières nécessaires pour réaliser leur programme de fabrication de boissons ou constituer une réserve raisonnable pour l'égalisation des récoltes peuvent également annoncer à la Régie les quantités de fruits qui leur font défaut. Celle-ci répartira les excédents disponibles conformément aux mesures d'utilisation applicables à ce moment-là et en tenant compte de la capacité des cidreries situées dans des régions dont l'approvisionnement est insuffisant et de celles qui sont autorisées à transformer des excédents.

4. Les vendeurs et acheteurs s'entendent sur les délais de livraison, les conditions de paiement, les variétés et la qualité; la Régie décline toute responsabilité à ce sujet.

II. Attribution par la Régie de fruits à cidre et de fruits à distiller

1. Celui qui fait appel à l'entremise de la Régie doit:

a) annoncer à la Régie en temps utile, mais en tout cas avant de les charger, les quantités de fruits disponibles pour la transformation;

b) attribuer, conformément aux dispositions prises par la Régie, les fruits excédentaires, soit à des cidreries de régions dont l'approvisionnement est insuffisant, soit à des cidreries autorisées à transformer des excédents et bénéficiant d'un contingent.

2. Si les présentes prescriptions ne sont pas observées, notamment si des fruits sont chargés avant d'avoir été annoncés, la Régie n'assume aucune garantie d'utilisation.

III. Participation de cidreries professionnelles à l'utilisation des excédents

1. Seules peuvent être reconnues comme cidreries professionnelles, les entreprises qui tiennent la comptabilité prescrite par la Régie pour les distilleries professionnelles de fruits à pépins et les commentants qui leur sont assimilés de la catégorie A.

2. Les cidreries qui utilisent des excédents et revendiquent à cette fin des subsides de la Régie, doivent préalablement obtenir de cette dernière un contingent pour le genre d'utilisation envisagé. Elles doivent s'engager à soumettre, lors de la réception, tous les fruits qu'elles mettent en œuvre au contrôle de la qualité prescrit, à observer les instructions des organes de surveillance et à faire rapport à la Régie sur la prise en charge des fruits et leur transformation.

3. Les contingents destinés à la transformation en jus à distiller sont attribués, conformément aux mesures d'utilisation applicables à ce moment-là, aux distilleries à colonne et aux entreprises de pressurage.

IV. Subsides

1. Les subsides pour l'utilisation de fruits à cidre sont accordés uniquement aux cidreries professionnelles. Celle-ci doivent prouver qu'elles ont payé, pour tous les fruits à cidre et les fruits à distiller pris en charge, les prix minimums fixés.

2. En outre, les cidreries, qui revendiquent les subsides de la Régie, doivent s'engager à prendre en charge des pommes à cidre de variétés désignées si, pour en encourager l'écoulement, la Régie le requiert. Un tel engagement se limite aux variétés Beffertapfel, Bohnapfel, Boskoop, Engishofer, Heimenhofer, Jonathan, Tobläsler et Wileroit ainsi qu'à 40 pour cent au plus de la totalité de pommes achetées par la cidrerie pour la fabrication de boissons ou la constitution de réserves pour l'égalisation des récoltes.

3. Pour les fruits à cidre mis en œuvre dans les limites des contingents accordés, la Régie octroie les subsides prévus suivant instructions spéciales.

4. D'autres subsides ne sont accordés que dans la mesure où ils ont fait l'objet d'une demande préalable à la Régie et que si celle-ci en a accepté l'octroi par écrit.

5. N'ont droit, en principe, aux subsides que les cidreries qui observent les dispositions relatives à la tenue de la comptabilité et à l'établissement des rapports, et qui joignent à leurs demandes de subsides les pièces justificatives nécessaires (lettres de voiture, bulletins de pesage, factures, etc.).

3000 Bern 9, le 18 septembre 1972

Régie fédérale des alcools
Dr. Viktor Kühne

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern
Rédaction: Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique, Berne

Hydroeléctrica de Cataluña S.A., Barcelona

5% Anleihe 1964-79 von 20 000 000 Schweizerfranken

(Valoren-Nummer 465.740)

Gemäss Ziffer 3 der Anleihebedingungen ist per 31. Oktober 1972 die dritte Rate von Fr. 2 000 000.— zur Rückzahlung fällig. Davon konnten Fr. 1 000 000.— am Markt zurückgekauft werden. Für die restlichen Fr. 1 000 000.— wurden am 23. August 1972 und am 30. August 1972 im Beisein eines Notars Ziehungen vorgenommen, bei denen folgende 1000 Obligationen von je Fr. 1000.— ausgelost wurden:

101	3010	5486	7068	8757	11123	13277	15450	16828	18191
118	3087	5487	7069	8758	11129	13018	14613	16831	18197
119	3131	5488	7076	8759	11194	13019	14713	16937	18198
177	3132	5489	7100	8804	11243	13094	14795	16938	18236
328	3172	5490	7107	8845	11271	13096	14799	16966	18289
335	3179	5503	7138	8853	11381	13097	14806	17036	18401
409	3188	5517	7143	8856	11501	13098	14878	17039	18418
474	3189	5523	7171	8864	11558	13099	14967	17045	18419
484	3190	5524	7172	8865	11569	13139	14999	17072	18422
591	3191	5525	7176	8868	11570	13244	15002	17073	18542
512	3192	5552	7189	8891	11588	13204	15073	17074	18576
513	3205	5553	7200	8894	11589	13205	15074	17084	18577
538	3236	5554	7223	8901	11596	13232	15083	17088	18616
539	3239	5555	7224	8906	11621	13234	15127	17094	18629
551	3290	5556	7241	8911	11757	13244	15132	17095	18637
552	3311	5557	7245	8919	11758	13245	15133	17106	18638
563	3384	5560	7262	8960	11763	13248	15134	17107	18641
578	3399	5572	7263	8968	11794	13249	15151	17187	18647
579	3421	5679	7264	8970	11806	13250	15152	17190	18685
596	3422	5738	7265	8993	11807	13251	15217	17197	18707
597	3423	5739	7266	8992	11829	13252	15218	17213	18743
656	3579	5746	7267	9082	11824	13253	15219	17214	18766
674	3681	5757	7268	9101	11825	13254	15307	17215	18772
757	3682	5761	7269	9111	11826	13255	15333	17216	18773
776	3687	5781	7270	9248	11829	13277	15350	17217	18834
777	3688	5786	7296	9325	11830	13279	15364	17245	18872
778	3689	5787	7297	9326	11831	13277	15361	17245	18872
779	3690	5831	7298	9376	11843	13399	15425	17299	18902
781	3739	5866	7320	9377	11844	13430	15427	17300	18911
782	3740	5870	7330	9381	11845	13431	15507	17312	18942
805	3744	5893	7333	9413	11846	13432	15508	17342	18945
841	3907	5907	7343	9482	11915	13433	15509	17346	18972
896	3800	5908	7348	9498	11916	13434	15510	17352	18974
900	3885	5910	7417	9598	11917	13442	15511	17356	19026
981	3897	5920	7470	9624	11919	13444	15512	17398	19027
982	3950	5925	7472	9625	11923	13456	15521	17452	19028
1128	3988	6020	7550	9677	12006	13528	15528	17555	19029
1148	4003	6071	7563	9649	12014	13791	15530	17556	19030
1185	4004	6094	7575	9650	12017	13819	15531	17558	19031
1196	4048	6095	7614	9651	12018	13847	15544	17570	19032
1218	4061	6097	7653	9652	12025	13901	15570	17572	19033
1219	4063	6138	7654	9725	12033	13912	15571	17582	19034
1230	4075	6190	7655	9866	12034	13912	15585	17628	19035
1290	4086	6192	7656	9973	12038	13921	15586	17630	19073
1291	4091	6215	7662	10033	12058	13925	15602	17635	19087
1295	4092	6267	7678	10109	12075	13944	15610	17701	19113
1378	4104	6268	7679	10110	12076	13954	15648	17723	19120
1399	4105	6272	7680	10123	12082	13961	15764	17728	19124
1438	4210	6292	7730	10138	12084	13973	15804	17729	19125
1566	4217	6301	7735	10145	12085	13974	15903	17763	19127
1567	4231	6317	7736	10159	12091	13994	16025	17764	19128
1595	4251	6318	7737	10161	12092	13998	16026	17766	19129
1753	4277	6320	7738	10170	12093	14007	16028	17789	19140
1790	4278	6321	7771	10172	12093	14009	16029	17796	19143
1791	4280	6322	7790	10192	12106	14070	16029	17796	19144
1797	4284	6323	7794	10202	12129	14092	16030	17798	19144
1929	4285	6368	7799	10221	12127	14127	16033	17799	19145
2005	4420	6369	7804	10244	12188	14158	16034	17800	19146
2021	4430	6370	7852	10248	12188	14158	16035	17818	19148
2038	4501	6392	7853	10252	12208	14225	16043	17819	19149
2039	4569	6404	7880	10253	12215	14276	16044	17822	19161
2042	4636	6406	7953	10264	12251	14280	16049	17824	19162
2043	4658	6407	7979	10265	12213	14280	16124	17839	19179
2044	4671	6503	7979	10276	12253	14280	16125	17840	19241
2045	4807	6504	7981	10296	12258	14286	16129	17841	19242
2082	4802	6505	7982	10297	12261	14297	16140	17842	19245
2197	4819	6531	8018	10327	12276	14311	16146	17843	19246
2200	4861	6532	8022	10376	12278	14324	16217	17845	19288
2259	4878	6533	8023	10386	12281	14325	16218	17857	19377
2271	4889	6534	8024	10401	12284	14326	16223	17862	19379
2278	4892	6535	8029	10440	12409	14330	16254	17863	19401
2279	4901	6538	8035	10472	12410	14352	16295	17864	19403
2296	4950	6539	8036	10621	12411	14355	16331	17924	19426
2521	4951	6540	8038	10623	12412	14356	16337	17928	19432
2560	4986	6541	8045	10637	12413	14374	16362	18001	19460
2562	4993	6542	8100	10638	12414	14375	16442	18002	19471
2563	4999	6618	8163	10701	12415	14385	16480	18003	19487
2567	5015	6619	8175	10826	12416	14393	16481	18033	19488
2574	5018	6620	8228	10833	12417	14396	16504	18034	19550
2575	5033	6621	8236	10839	12453	14397	16507	18044	19552
2576	5043	6622	8237	10842	12459	14398	16508	18045	19558
2609	5045	6623	8263	10847	12468	14413	16509	18047	19559
2670	5064	6624	8264	10851	12475	14414	16570	18050	19560
2672	5071	6702	8353	10880	12476	14415	16638	18053	19564
2673	5074	6743	8372	10882	12479	14416	16663	18054	19565
2674	5075	6752	8618	10894	12479	14417	16679	18055	19566
2675	5160	6753	8619	10896	12561	14418	16680	18056	19567
2676	5186	6807	8620	10902	12656	14419	16712	18057	19568
2677	5205	6903	8621	10933	12680	14428	16722	18095	19569
2691	5243	6930	8622	10938	12690	14431	16727	18096	19571
2755	5295	6961	8625	10973	12795	14460	16744	18097	19572
2756	5330	6964	8626	11007	12820	14470	16745	18098	19603
2786	5335	6965	8627	11008	12870	14472	16746	18099	19669
2813	5345	6983	8628	11009	12876	14476	16747	18105	19716
2852	5363	7026	8635	11012	12880	14477	16765	18106	19720
2905	5426	7030	8701	11016	12881	14481	16773	18137	19722
2921	5460	7052	8730	11033	12928	14482	16777	18151	19797
2959	5483	7061	8731	11084	12949	14483	16784	18168	19901
2997	5484	7062	8734	11120	12958	14484	16787	18169	19986
3004	5485	7063	8735	11121	13001	14485	16827	18190	19999

Die vorstehenden Titel können, versehen mit den Coupons per 31. Oktober 1973 und folgenden, vom 31. Oktober 1972 an bei folgenden Zahlstellen eingelöst werden:

- Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich
- Schweizerischer Bankverein, Basel
- Schweizerische Kreditanstalt, Zürich
- Bank Leu AG, Zürich
- Schweizerische Volksbank, Bern
- Vereinigung der Genfer Privatbankiers, Genéve
- A. Sarasin & Co., Basel
- Privatbank und Verwaltungsgesellschaft, Zürich
- Gruppe Zürcher Privatbankiers, Zürich

sowie bei ihren sämtlichen schweizerischen Geschäftstellen

Am Auftrag: SCHWEIZERISCHE BANKGESELLSCHAFT

Wer nicht inseriert ... wird vergessen

Société de valeurs textiles, Bâle

Le conseil d'administration convoque les actionnaires de la société en

assemblée générale ordinaire

pour le lundi 2 octobre 1972, à 14 heures, à Bâle, au siège de la société, 25, St. Jakobs-Strasse, avec l'ordre du jour suivant:

1. Rapport du conseil d'administration et de l'organe de contrôle.
2. Approbation des comptes.
3. Décharge de la gestion au Conseil d'administration.
4. Adoption du projet de répartition et fixation du dividende.
5. Divers.

Le bilan et le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport de gestion du conseil d'administration et le rapport du contrôleur seront à la disposition des actionnaires au siège de la société à partir du 20 septembre 1972.

Les cartes d'admission peuvent être retirées au siège de la société moyennant justification de la qualité d'actionnaire.

Société de valeurs textiles, Bâle

Le conseil d'administration convoque les actionnaires de la société en

assemblée générale extraordinaire

pour le lundi 2 octobre 1972, à 16 heures, à Bâle, au siège de la société, 25, St. Jakobs-Strasse, avec l'ordre du jour suivant:

1. Modification des statuts.
2. Divers.

Le projet des nouveaux statuts, avec rédaction des modifications envisagées sera à disposition des actionnaires au siège de la société à partir du 20 septembre 1972.

Les cartes d'admission peuvent être retirées au siège de la société moyennant justification de la qualité d'actionnaire.

Aktiebolaget Electrolux

Notice aux actionnaires

L'assemblée générale extraordinaire

de AB Electrolux du 17 mai 1972 a décidé de porter le capital social de Cr.s. 380 000 000.— à Cr.s. 475 000 000.— par l'incorporation de réserves et l'attribution corrélatrice d'une action gratuite de Cr.s. 100.— nominal, jouissance 1^{er} janvier 1972, pour chaque groupe de 4 actions détenues le 18 septembre 1972. Les bons fractionnaires de droits seront traités en bourse de Genève du 18 septembre 1972 au 13 octobre 1972. L'attribution des actions gratuites se fera sans droit ni estampillage, lors de l'échange des anciens titres.

L'assemblée générale a d'autre part décidé d'adopter pour les nouvelles actions de la société le système de registre central des actionnaires tel que prévu par la loi suédoise du 20 novembre 1970. Les anciennes actions avec feuille de coupons devront donc être obligatoirement échangées contre des certificats nominatifs d'actions sans coupons, titres qui seront émis par une société spécialement créée à cet effet, la «Värdepapperscentralen VPC AB», contrôlée à raison de 50% par l'Etat suédois et 50% par les banques suédoises.

Il est prévu que pour les titres négociés à l'étranger, l'inscription des nouveaux titres se fasse soit au nom de l'actionnaire lui-même soit, avec l'approbation des autorités suédoises compétentes, au nom de la banque dépositaire étrangère ou de toute autre société nommée.

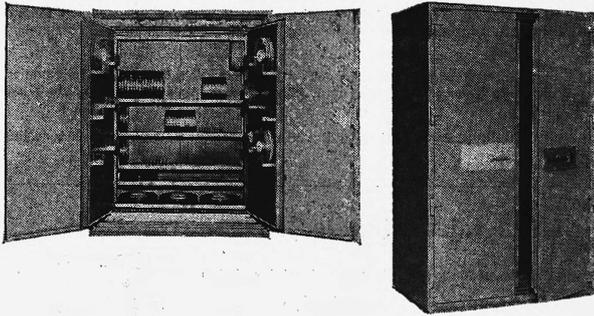
Afin de faciliter dans le futur la négociation des actions Electrol

Au Comptoir Suisse

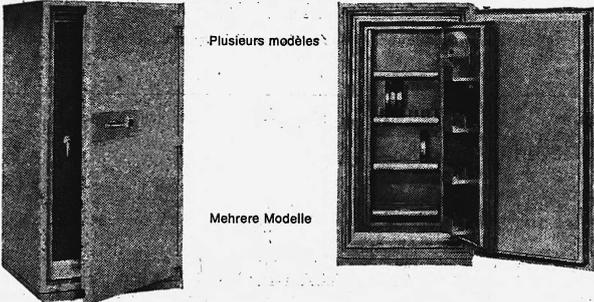
Halle I - Stand 56

KASO DATA SAFE

Une des armoire la plus résistante au feu construite jusqu'à ce jour. Einer der weitaus beste feuergeschützte Stahlschrank, der bis heute konstruiert wurde.



Conservation 100 % garantie des disques et bandes magnétiques. Hundertprozentige Haltbarkeit für Magnetplatten. Rapport d'expertise à disposition. - Testzeugnis zur Verfügung.



Plusieurs modèles

Mehrere Modelle

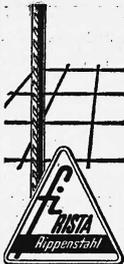
DISTRIBUTEUR EXCLUSIF POUR LA SUISSE
DIVERSAL

Victor-Ruffy 8, 1012 Lausanne, téléphone (021) 22 84 70

Industriegravuren
Kopierarbeiten
Prägedruck
GRAVUREN
KAIER
Str. Högess 6, 3001 Zürich
Tel. 01 27 20 35
27 28 25



Inserate
erschliessen
den Markt



Broschüre
Eidg. Waren-
umsatzsteuer

Ausgabe
Dezember 1971

Preis: Fr. 3.-
(Porto inbegriffen)
Voreinzahlung er-
beten auf unser
Postcheckkonto
30-520.

Schweizerisches
Handelsamtsblatt
3011 Bern

FISCHER & CO.
5734 REINACH

Sichere Kapitalanlage

Zu verkaufen in grosser Industrieort-
schaft (Ostschweiz) an exponierter
Lage, zwischen Autobahneinlenker und
Bahnknotenpunkt, wegen vorgerück-
tem Alter sehr gutgehendes Restaurant
sowie künftiger Bauplatz, keine Bau-
sperr.

Hohe Anzahlung Bedingung. Gesamt-
fläche ca. 1600 m².

Offerten an Postfach 642, 9000 St. Gal-
len.

**Für Ordnung in Lager,
Werkstatt und Archiv:**

bietet Ihnen RHEEM SAFIM in jedem Fall eine
Kolumbus-Ei-artige Lösung.



Mit den genormten RHEEM SAFIM-Bau-
elementen können Sie sämtliche Betriebs-
einrichtungen, wie z.B. Lagergestelle, Archiv-
gestelle, Arbeitstische und vieles mehr, selber
zusammenstellen oder durch uns montieren
lassen.
Ein einfaches,
... aber geniales System.

**RHEEM
SAFIM**

Rheem Safim SA
Eichstr. 29/31 8152 Glattpfegg
Telefon 01/83 06 06

Für nähere Unterlagen bitte diesen Coupon ein-
senden.

Name/Firma _____ HA
Adresse _____
Postleitzahl/Ort _____

**Prêts
express**

de Fr. 500.- à Fr. 20000.-

- Pas de caution:
Votre signature
suffit
- Discrétion
totale

Banque Procrédit
1701 Fribourg
1 rue de la Banque
Tél. : 037/22 84 31



Tout peut se
régler par poste.
Ecrivez aujourd-
d'hui.

Service express

Nom _____
Rue _____
Endroit _____



Ab sofort alle Transporte
nach und von Holland über
NIJMEGEN - leistungsfähige
Drehscheibe im holländischen
Hinterland. X-mal wöchentlich
via Basel durch:

NATURAL AG 4002 Basel
Tel. 061 22 44 88
int. 323+371

Zürich, Biel, Buchs,
St. Gallen, Lausanne,
La Chaux-de-Fonds,
Genève

Basel-Alicante-Basel
mehrere Abfahrten wöchentlich

Laufzeit 2-3 Tage
Direktdienst der Spanienabteilung der



NATURAL AG, 4002 Basel, Tel. (061) 22 44 88, Intern 371 und 323
Zürich - Biel - Buchs - St. Gallen - Genf - La Chaux-de-Fonds -
Lausanne Barcelona - Alicante

Aus Reorganisationsgründen zu ver-
kaufen:

NCR Compu Tronic Kl. 444
inkl. 11 Stop-Stangen.
Einwandreier Zustand.
(Abonnement-Wartung durch NCR)
Sofort lieferbar.

Anfragen erbeten an:
Telefon 01 / 92 04 87

GUTHABEN

zu kaufen gesucht.

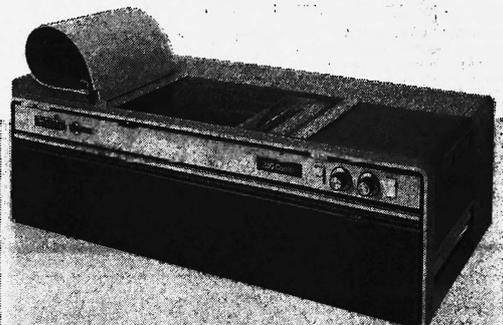
Chiffre 44-302723, Publicitas, 8021 Zürich.



Kopieren!

SAVIN-Kopiergeräte

- Elektrostatische Buchkopiersysteme
- Sechs Modelle
- Diverse Papierformate ab
Rolle oder Blatt
- Copyservice/Münzautomat
- Kauf - Miete - Leasing - Eintausch
- Erstklassiger Garantie-Service
- Günstige Kopierpreise



Coupon: Wir fordern Sie auf, den Beweis anzutreten, dass
Sie genau das richtige Kopiergerät für uns haben.

Bitte einsenden an:

- Senden Sie uns Unterlagen
- Vereinbaren Sie mit uns eine
Vorführung



René Faigle AG
Seminatrasse 28
8057 Zürich
Telefon 01 26 67 26

Firma _____
Sachbearbeiter _____
Adresse _____
Telefon _____ SHAB